

DZIŚ W NUMERZE:

Bogatsi o folklor z Terchowej str. 1-3

W roku XXX-lecia str. 4

JEMIOŁA - Legenda Aleksandra str. 5

Orłowa wciąż na 3. miejscu str. 8

**WTOREK
 18 STYCZNIA 2005**

NR 7

ROCZNIK LX

CENA 6 Kč

tel.: 558 731 766

faks: 558 740 044

info@glosludu.cz

BRADOWAŁ ZARZĄD GŁÓWNY PZKO

**Nasza gazeta
 partnerem prasowym**

Z CIESZYŃ (r) - Na porządku dziennym pierwszego w roku 2005 posiedzenia Zarządu Głównego PZKO była - oprócz spraw bieżących - problematyka związana z przygotowaniem do mającego odbyć się w jesieni XX Zjazdu Delegatów.

Jak nas poinformował prezes ZG PZKO, Zygmunta Stopa, ZG sprecyzował, jak ma wyglądać klucz, według którego wybierani będą delegaci Miejscowych Kół podczas walnych zebrań. Na każdą rozpoczynającą się setkę członków w Kole przychodzi 1 delegat. Wybiera się również jednego rezerwowego na wypadek zasadniczej nieobecności delegata. ZG ponadto zaproponował ordynację wyborczą Zjazdu, która umożliwia wejście do przyszłego ZG, oprócz nowego kierownictwa, także o jednym członku każdego z 9 obwodów PZKO. Zalecono nie powiększać liczby członków przyszłego

ZG powyżej obecnych 15 osób. ZG postanowił w poszczególnych obwodach zorganizować przedjazdowe spotkania dyskusyjne z udziałem prezesów odnośnych Miejscowych Kół oraz wybranych delegatów na Zjazd w celu wyłonienia kandydatów i omówienia aktualnych zadań. Członkowie ZG przyjęli do wiadomości, że w „Głosie Ludu” pojawią się w tym miesiącu stała rubryka, w której zamieszczane będą teksty, w tym również dyskusyjne, o działaniach i potrzebach Związku, o jego jednostkach organizacyjnych, szczególnie Miejscowych Kół.

ciąg dalszy na str. 2



W bardzo prężnie działającym Miejskim Ośrodku Kultury w Radlinie otwarto w sobotę wystawę członków Polskiego Stowarzyszenia Artystów Plastyków w RC. O działalności i organizacji życia artystycznego naszej grupy narodowej podczas wernisazu opowiedział Władysław Owczarzy. Wśród zaproszonych gości byli m.in. dyrektor MOK Henryk Stiel oraz delegacja władz 16-tygodniowego miasta z sekretarzem Piotrem Absalonem na czele. W programie artystycznym zaśpiewała córka prezesa PSAP w RC Dariny Krygiel - Ania. Na wystawie, która trwać będzie przez miesiąc, prezentowane są 34 prace Edgara Barana, Alicji Bartulec, Władysława Cmiela, Józefa Dronę, Barbary Kowalczyk, Dariny Krygiel, Zbigniewa Kubeczki, Moniki Milerskiej, Władysława Owczarzewo, Oskara Pawłasa, Jana Rusnoka, Romany Taszek, Waltera Taszka i Pawła Wałacha. Jak zapewnił, ta pierwsza zagraniczna grupowa wystawa na pewno zaowocuje ściślejszą współpracą i w przyszłości pokazana tu będzie twórczość poszczególnych plastyków z Zaolzia.

Fot. WŁADYSŁAW OWCZARZY

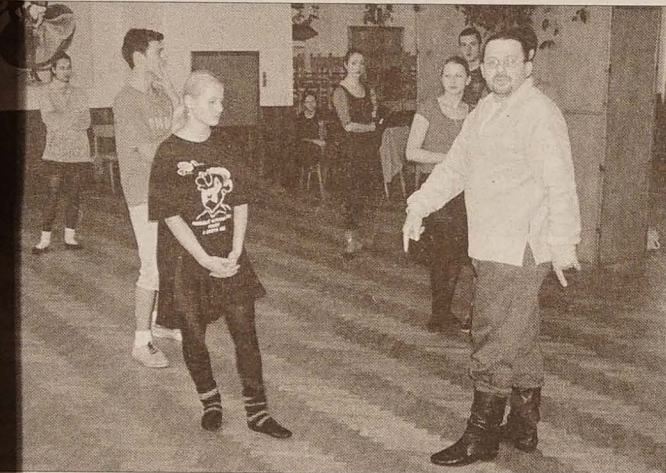
PiP „OLZA” PO TRZYDNIOWYM ZGRUPOWANIU W MILIKOWIE

Bogatsi o folklor Terchowej

MILIKÓW (man) - Dom PZKO w Milikowie Centrum podczas ubiegłego weekendu rozbrzmiewał muzyką i tańcem. Nie za sprawą baletu zgrupowania PiPit „Olza” oraz

kapeli Cimbálowa Muzika „Vojtek” z Ostrawy. - Nasza współpraca z PiPit „Olza” trwa już niespełna rok i mogę powiedzieć, że posuwa się szybko

do przodu - stwierdził Lukáš Velký - prymus kapeli „Vojtek”. - Podstawę naszego repertuaru tworzy folklor laski, jednak na zgrupowaniu uczylimy się piosenek z regionu Terchowej. Ciąg dalszy na str. 3



Fotograf Martin Krajčák - znawca słowackiego folkloru scenicznego - uczył swoich podopiecznych tańców z regionu Terchowej.

Fot. ROMAN BASELIDES

Staż dla absolwenta

HAWIERZÓW (wak) - Siedmiu absolwentów wyższych uczelni oraz kół średnich przyjął w tym roku na staż hawierzowski magistrat. Młodzieńcy uczą się na wydziałach - burowym, gospodarczym, spraw wewnętrznych, rozwoju terytorialnego oraz w wydziale organizacyjnym. - Od roku 2000, kiedy po raz pierwszy w ramach programu rządowego „Absolwent” przyjęliśmy pierwszych stażystów, w magistracie przebiegało już 47 młodych ludzi. Warto zaznaczyć, że siedmiu z nich zatrudniłyśmy u nas na stałe, sześciu na okres przejściowy - mówi Jana Poniżkowska, rzeczniczka prasowy UM. Ciąg dalszy na str. 2

Betoniarni nie będzie

JABLONKÓW (kor) - Samorząd odrzucił ostatecznie pomysł zbudowania w Szydle betoniarni firmy RESA. Stało się tak po protestach ze strony mieszkańców dzielnicy, którzy wystosowali w tej sprawie do ratusza petycję. Jak poinformował „Głos Ludu” wiceburmistrz Stanisław Jakus, miasto proponuje firmie pod budowę betoniarni inne miejsce, najprawdopodobniej przy drodze do Mostów. O dalszym wykorzystaniu terenów, na których miała powstać betoniarnia, zdecyduje samorząd na swoim wiosennym posiedzeniu.

Ekspansja »WALMARK-u«

OLDRZYCHOWICE (mro) - Spółka „Walmart” przejęła w tym tygodniu największą krajową sieć sklepów z witaminami „Vitaland”. W ten sposób „Walmart” stał się właścicielem specjalistycznych sklepów z witaminami, minerałami, produktami uzupełniającymi dietę - paralekami, odżywkami dla sportowców w 28 miastach republiki, w tym i w kilku centrach handlowych. Jak powiedziała „GL” Kateřina Ondřejkova, rzeczniczka spółki,

zakup sieci „Vitaland” pozostaje w zgodzie ze strategicznymi celami spółki, która do 2006 roku zamierza stać się największym producentem produktów uzupełniających dietę w regionie Europy Środkowej i Wschodniej. Koreluje to z zamiarem ekspansji firmy na rynek Litwy i Bułgarii. Obecnie obok czeskiego, „Walmart” działa na rynkach słowackim, polskim, węgierskim, rumuńskim i ukraińskim.

W ROKU 2004 Z RÓŻNYCH FORM POMOCY SKORZYSTAŁO 13 TYS. OSÓB

HAWIERZÓW (wak) - Jeszcze kilka lat temu po pomoc do hawierzowskiego Ośrodka Pomocy Społecznej (MOPS) przychodziły osoby z rodzin w jakimś stopniu dotkniętych patologiami. Teraz często trzeba pomagać rodzinom, w których dorośli stracili pracę, a nowej, mimo starań, znaleźć nie mogą. W roku 2004 z różnych form pomocy skorzystało 13 tys. osób, tzn. o 10 tys. więcej niż w roku 1998. Na zasiłki stałe, okresowe i celowe wypłacono ponad 251 mln koron (o 9,1 mln więcej aniżeli w r. 2003). Najwięcej - 128,5 mln

koron, pochłonęły zasiłki dla bezrobotnych. Drugą najliczniejszą grupą są rodziny pracujące, ale ich dochody są niższe od ustalonego

Na kłopoty MOPS

kryterium finansowego, czyli minimum socjalnego (66,7 mln Kč). Trzecią grupę osób wymagających wsparcia MOPS tworzą emeryci i niepełnosprawni. Tym osobom wypłacono w ub. roku 55,6 mln koron.

KWESTA TRZECH KRÓLI ZJEDNOCYŁA LUDZI

Trzyniec: 206 913 Kč

TRZYŃNIEC (man) - Podczas tegorocznej Kwesty Trzech Króli w urzędowo zapieczętowanych skarbonkach 18 grup kołędników kwestujących w Trzyńcu, Wędryni, Bystřycy i Nydku znalazło się 206 913

skarbonki otworzono w piątek późnym popołudniem w Urzędzie Miejskim w Trzyńcu. 65 procent zebranych przez miejscowy „Caritas” środków wróci do Trzyńca, gdzie pieniądze przeznaczone zostaną m.in. na pomoc humanitarną dla zagranicy, na opłacenie kolonii letnich dla dzieci z rodzin o niskim standardzie życia, na realizację przebiegającego na Ukrainie pro-

Dobry pogoda

WTOREK - Zachmurzenie duże z opadami deszczu i śniegu. Możliwe lokalne mgły. Temperatura w nocy od -4 do -8 st. C, w dzień od 1 do 4 st. C.

ŚRODA - Zachmurzenie umiarkowane, przelotne opady deszczu oraz deszczu ze śniegiem. Temperatura w nocy od 1 do -3 st. C, w dzień od 0 do 4 st. C.

Co piąty gość z Polski

OSTRAWA (mro) - Polacy tworzą główną grupę turystów odwiedzających województwo morawsko-śląskie. Wynika to z danych przedstawionych przez Czeski Urząd Statystyczny dotyczących pierwszego półrocza 2004 roku, kiedy to region odwiedziło 56 tys. zagranicznych turystów.

Aż piątą część nich stanowili Polacy. Na drugim miejscu uplasowali się Słowacy (18,7 proc.) Niemcy (15,8 proc.) i Austriacy (4,2 proc.). Ogółem w omawianym czasie odwiedziło morawsko-śląskie województwo o jeden punkt procentowy więcej turystów niż w roku 2003.

W liczbie turystów województwo stało się dziesiątym pod względem frekwencji turystów regionem Republiki Czeskiej. Palmę pierwszeństwa dzierży Praga.

Hawierzowski ośrodek od samego początku prowadzi długofalowe przedsięwzięcia mające na celu aktywizację podopiecznych, a tym samym niedopuszczenie do marnowania społecznych pieniędzy. Nie wszyscy otrzymują jej na rękę. Niektórym osobom przekazuje się bony żywnościowe, które realizują w sklepach bezalkoholowych, opłacane jest żywienie dzieci w szkołach i przedszkolach, wydawana jest odzież i inna pomoc rzeczowa, m.in. opały na zimą. Dotyczy to przede wszystkim rodzin alkoholików.

Bogatsi o folklor Terchowej

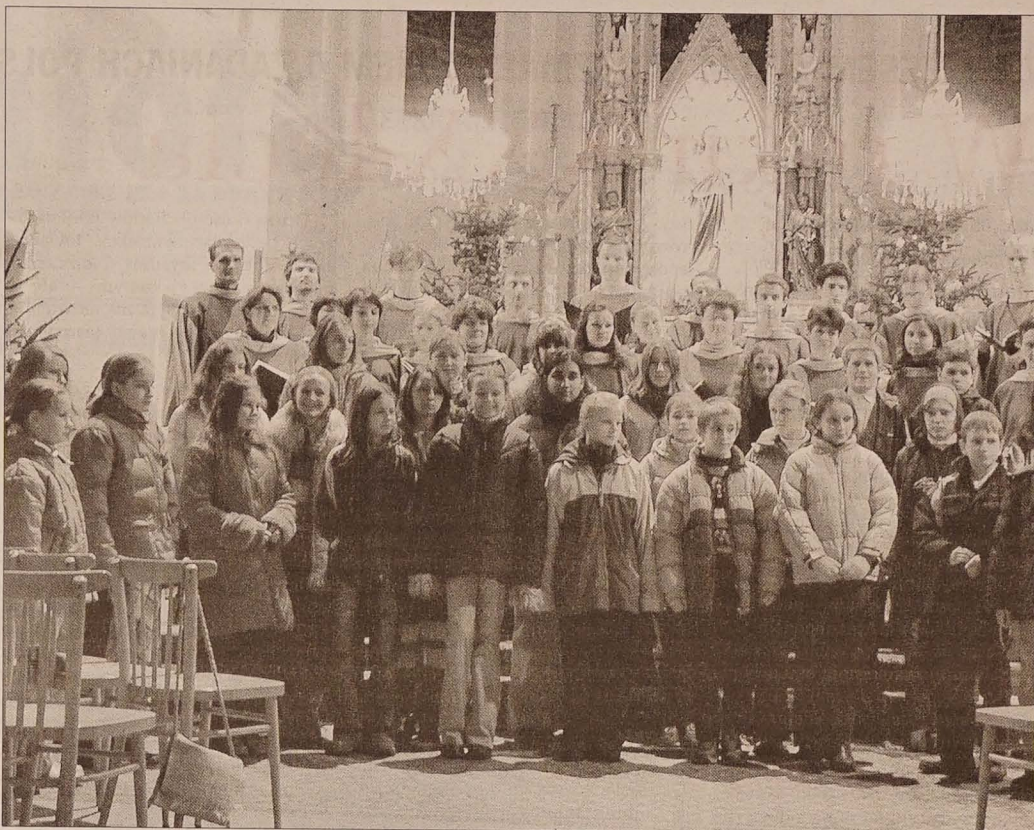
ukończenie ze str. 1

Milikowie tancerze „Olzy” pracowa- pod okiem **Martina Krajańka**. Ten wywodzący się z regionu Spisza choreograf (ongis tancerz słynnej bratysławskiej „Lúčnicy”) już od 13 lat współpracuje z Wojskowym ZPIT „Ondráš” Brna, a w ostatnim czasie również innymi zespołami. – Po raz pierwszy prowadziłem zajęcia z pedagogiką tańca w zespole należącym do polskiej mniejszości narodowej – podkreślił doświadczony choreograf, który zapoznał się z „Olzianami” na zgrupowaniu na koniec ubiegłego roku. – W trakcie tego spotkania zajmowaliśmy się folklorem Terchowej. Poprzednie zgrupowanie zdominowała charakterystyka tego regionu, a ostatnio tworzyliśmy już zespoły taneczne. Muszę przyznać, że moi podopieczni radzili sobie znakomicie, widać po nich, że są stosunkowo dobrze przygotowani i mają nienagan- ną postawę taneczną – powiedział M. Krajańka, który jest również specjalistą dziedzinie folkloru detwańskiego, w jawajskiego i góralskiego.

W programie koncertu jubileuszowego „Olzy”, który odbył się w 2003 roku, oprócz tradycyjnych układów tanecznych, należących do skarbnicy zespołu, premierę miały tańce walas- e. W tym czasie odnowione zostały też tańce opoczyńskie. W trakcie wzbo- baciania repertuaru zespół współpracował z doświadczonymi choreografami znanymi z poszczególnych regionów.

– Chcemy ułożyć nowy repertuar taneczny, oprócz folkloru z regionu Terchowej w przyszłości chcielibyśmy publiczności zaolziańskiej zaprezentować tańce z nieznanego im dotąd regionu Polski – powiedziała kierownik organizacyjny ZPIT „Olza” **Urszula Niedoba-Szczepaniak**. – W skład naszego repertuaru wchodzi co prawda tańce słowackie, jednak te z regionu Terchowej w znacznej mierze różnią się od pozostałych. Choć dla tancerzy są niezwykle atrakcyjne, z początku mogą im sprawiać pewne trudności. Współpraca z M. Krajańkiem rozwija się jednak we właściwym kierunku, ten doświadczony choreograf na pewno pomoże nam wycisnąć przekaz folkloru słowackiego. Uważam zatem, że nasz pobyt w Milikowie był bardzo owocny – dodała U. Niedoba-Szczepaniak.

Z przebiegu zgrupowania byli zadowoleni również jej podopieczni. – W piątek wieczorem odwiedziła nas kapela „Polynica”, było bardzo przyjemnie. Folklor Terchowej jest niezwykle, a pomimo to towarzyszy mu świetna muzyka – zachwyca się jedna z tancerek **Renata Kulhanek**. Tego samego zdania jest również kolega z zespołu **Marian Jochymek**. – Zetknęliśmy się z czymś zupełnie nowym, ale niezwykle uroczym. Wierzę, że pod wodzą doświadzonego choreografa Krajańka już wkrótce opanujemy nowe układy taneczne.



Zespoły „Ad Dei Gloriam” i Chór Dziecięcy PSP w Czeskim Cieszynie podczas niedzielnego koncertu świątecznego w kościele katolickim w Alejach. Fot. MACIEJ BRZOSKA

Kolędowali Małemu

CZ. CIESZYN (kor) – W kościele pw. Najświętszego Serca Pana Jezusa w Cz. Cieszynie odbył się w niedzielę koncert świąteczny pn. „Kolędujmy Małemu”. Zabrzmiły kolędy – nie tylko polskie – w wykonaniu polskiego młodzieżowego chóru parafialnego „Ad Dei Gloriam”, działającego pod kierownictwem **Beaty Brzóska**. Po raz pierwszy zaprezentował się też miłośnikom śpiewu chóralnego Chór Dziecięcy PSP w Cz. Cieszynie. Zespołem, który istnieje od 3 miesięcy i liczy 28 młodych śpiewaków, również kieruje B. Brzóska.

ZAŚPIEWALI U PRZYJACIOŁ W POLSCE

»Stonawa«

w Markłowicach

STONAWA (kor) – Działający przy Miejsowym Kole PZKO Chór Mieszany „Stonawa” wyjechał w niedzielę do partnerskiej miejscowości tej zaolziańskiej wsi – Markłowic k. Wodzisławia. Z tą górniczą gminą Stonawa współpracuje od kilku już lat.

Chór „Stonawa” (pod dyrekcją Marty Orszulik) w Markłowicach wziął udział w koncercie świątecznym w kościele pw. św. Stanisława BM. Z koncertem kolęd wystąpił ponadto chór miejscowej parafii „Spójnia” oraz zespół „Echo” z Bier- tultów.

Noworoczny opłatek

TRZYCIEZ (kor) – Choć z wiek- szości domów zniknęły już choinki i wielu z nas zapomniało już o świą- tecznej atmosferze, mieszkańcy Trzy- cieża spotkali się w niedzielę przy opłatkach. Tradycyjne spotkanie w sali Domu Kultury zorganizowali człon- kowie miejscowej parafii wspólnie z Kolem PZKO oraz organizacją partii KDU-ČSL.

Szopkę na opłatkowe spotkanie przygotował działający przy trzycie- skim MK PZKO zespół „Wesoła nutka” – pracujący pod kierownictwem **Aurelii Szputy** i obchodzący w tym roku 10-lecie. Publiczność gorącymi oklaskami nagrodziła zespół za pię- kny tekst i grę młodych aktorów

(zaskoczył wszystkich zwłaszcza żywy Jezusek, zaledwie miesięczny bobas, z cierpliwością znoszący swój debiut na scenie).

Podobały się też kolędy: polskie w wykonaniu chóru „Godulan-Ropi- ca” (dyr. **Alojzy Kaleta**, akomp. **Maria Cienciála**) oraz czeskie, które zaśpie- wały **Jitka** i **Eva Hejlovy** (matka Eva śpiewała ongiś z obchodzącym w br. 55-lecie „Godulanem...”).

Opłatki, którymi łamali się uczest- nicy spotkania, pobłogosławił **ks. Grzegorz Wolański**, proboszcz para- fii trzycieskiej i ropickiej. Przy kolę- dach i w prawie rodzinnej atmosferze bawiono się do późnego wieczo- ra.



Widać, członkom zespołu „Olza” nowy repertuar od razu przypadł do gustu. Fot. ROMAN BASELIDES

Woldboya

FELIETON WŁADYSŁAWA SIKORY

Szonowskie wydawnictwo TILIA nie zapomina o nadolziańskim polskim środowisku literac- kim: między Świętami Bożonarodzeniowymi Nowym Rokiem wpłynął do nas podwójny 3/4 numer magazynu „Alternatywa plus. Literatura, sztuka, krytyka, historia”, mocno liczącego się na czeskim rynku kultural- nym. Numer poświęcono 150. rocznicy urodzin poety fran- cuskiego Arthura Rimbauda oraz pamięci jego gorącego wolennika i tłumacza, Leopolda Vrli. Z Rimbaudem

przed wszystkim jego pozytywow. Potrzebny nam jak sól jakiś tolerancyjny magazyn kulturalny, stanowiący pole popisu dla ludzi różnych generacji, o różnych poglądach, nie ma go i na razie nie będzie. Szkoda. Kultura raptem zniknęła lub znika ze stron dzienników. Pogłębiają się grupowe podziały w życiu literackim, za mało tutaj życzli- wych spotkań umożliwiających wysłuchiwanie innych. Wielu posiadało patent na wartości kulturalne i nie przy- puszcza, że już samo przysłuchiwanie się innym zdanom

stanowi o warto- ściach i budzi wiarę w człowie- ku. Tymczasem pogłębia się ogólna agresywność, brutalność, grupy nacisku występu- ją wszędzie tam, gdzie do niedawna ich nie było.

Na stronach polskich spotkam w piśmie m.in. wiersze Bohumila Pavloka w przekładach katowiczanki Andrzeja Babuchowskiego, omówienie pracy habilitacyj- nej Dariusza Rotta z Katowic: „Bracia czescy w dawnej Polsce. Działalność literacka – teksty – recepcja” Libora Pavery, notę Ivo Pospíšila o pracy Zbigniewa Kadłubka i Dariusza Rotta: „Oczy Charibelli. Ślady petrarkizmu w siedemnastowiecznej łacińskiej poezji śląskiej”, recenzję L. Pavery pracy brneńskiego kolegi Ludvika Stě- pána: „Hledání tvaru” (Vývoj forem polských literárních žánrů; poezie, próza). Augustin Skypala pisze o aforystyc- e, m.in. Lecha Przeczka.

Omawiany numer jest też w części poświęcony założycielowi pisma i jego stałemu energicznemu opiekunowi, **Drahomírowi Šajtarowi**, który polemizuje tutaj z P. A. Bil- kem na tle czeskiej slawistyki, rozmawia z Ivo Pospíšilem, przypomina sylwetki Fr. Halasa i K. Teigeego oraz swoje dawniejsze spory literackie.

Skupianie środowiska ostrawskiego

Świętyni numer latsze nazwiska rancuskie: Mar- cel Jouhandeau (1888-1979), Mar- eline Desbordes- almore (1786- 859), Paul Verlai- e (1844-1896), Paul Claudel (1868-1955), Charles Pégu- e (1873-1914), Suzanne Renaud (1889-1964); o gorzkiej i słod- ej Francji wypowiadają się też ongi wykładowczynie pol- kiego w Olomuńcu: Hana Voisine-Jechová, Jiří Veselský (1933-2004), Augustin Skypala, František Všetická i in. „Alternatywa”, skupiając swoje inspiracje wokół byle- o profesora bohemistyki w przywoskim gimnazjum strawskim, Leopolda Vrli, nie odstępują też od swoich ontaków czesko-słowacko-polskich, o czym tym chętniej onosimy. Nie tylko to: prof. Ivo Pospíšil, zapytany o współczesne życie literackie, sądzi, iż zaistniało w kraju owo grup, jednocześnie wszak trwa ich rozmijanie się przy wzajemnej ignorancji, nieprzyjaźni, ba, fundamen- talizmie. Odczuwa on na terenie literackim potrzebę większej tolerancji i zbliżenia. Brzmi to, powiada, nie- odnie, niepsychologicznie, jednak mamy wśród siebie owo ludzi złych, względnie też niektóre rysy naszego cja pobudziły w ludziach wrogie siły zawiści, nie jeste- ny w stanie wybaczać ani też dostrzegać w człowieku

Rzeźbiarz... pociągów

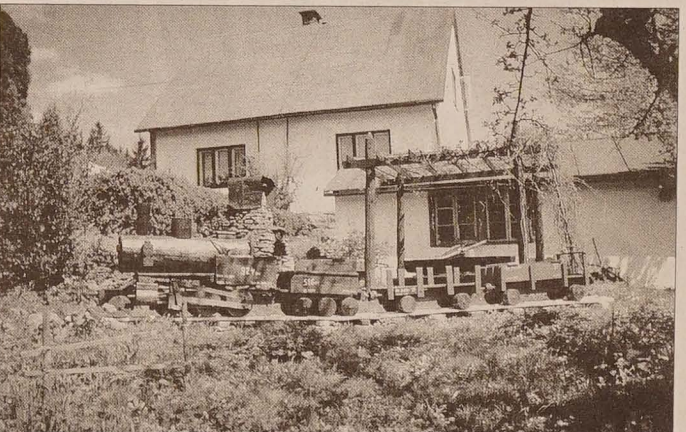
Kilka pociągów z drewna wyrzeźbił sześćdziesięcioletni emerytowany kolejarz **Karol Pilch** z Gródka. Pierwszą lokomotywę ze składem kilku wago- ników wykonał na prośbę wnuków.

Raz zabrał małeństwa na obchody 150-lecia linii kolejowej Bogumin – Lip- nik nad Beczwą, gdzie uległy one zauroczeniu parowozami. Do tego stopnia, że odtąd – jak mówi ten oryginalny rzeźbiarz – *zapraęnęły mieć coś podobnego u siebie w domu. Oczywiście do zabawy.*

Czego to nie robi się dla dzieci? Szczególnie dla dzieci swoich dzieci. Drewniany pociąg jakiś czas znajdował się w ogrodzie rzeźbiarza. Teraz „odpoczywa” w budynku gospodarczym.

Pan Karol nie poprzestał na tym okazji. Prócz niego wyrzeźbił jeszcze pięć prawie identycznych składów. Jeden sprezentował dzieciom z domu dziecka w Karwinie, drugi kursuje w ogrodzie bratanicy w Oldrzychowicach, trzeci ma kuzyn w Ustroniu, czwarty otrzymało przedszkole w Lyžbicach, piąty dom dzie- ecka gdzieś w Czechach.

Tekst i zdjęcie: CZESŁAW GAMROT



Pierwszy pociąg Karola Pilcha.

Z PREZESEM JANEM KARCZMARCZYKIEM O ZADANIACH POLSKIEGO TOWARZYSTWA MEDYCZNEGO W roku XXX-lecia

Od 2005 roku Polskie Towarzystwo Medyczne prowadzi Jan Karczmarczyk, dyrektor Miejskiego Pogotowia Ratunkowego w Ostrawie.

Jakie są pańskie plany i jakie założenia w działalności w ciągu tego roku i całej czteroletniej kadencji nowego zarządu PTM?

Podstawowym celem, który czeka nas do zrealizowania w 2005 roku będzie godne uczczenie jubileuszu 30-lecia towarzystwa medyków zaolziańskich. Pierwszym bowiem ich zrzeszeniem był Klub Medyka przy ZG PZKO. Potem dopiero na fali przemian po aksamitnej rewolucji powstało PTM. Przygotowania jubileuszu to oczywiście zdobycie sponsorów, wielka agenda gości. Tym większa, iż chcemy, by jubileusz zaplanowany wstępnie na 21-23 października przypomnieliśmy o tej niezliczonej liczbie odczytów i dyskusji, które w ciągu trzydziestu lat pracy odbyły się w środowisku medycznym na Zaolziu. Będziemy chcieli wobec tego zaprosić wszystkich prelegentów, któ-

rzy kiedykolwiek zawitali do nas, również i tych, którzy byli obecni na spotkaniu medyków polonijnych na początku lat 90. w „Domu Polskim” w



MUDr Jan Karczmarczyk - prezes PTM w RC

Ostrawie. Motywem przewodnim wystąpienia miałyby być tematy: „Co lekarze zaolziańscy wnieśli w życie medyczne i społeczne w regionie”. Jak widać ogrom pracy przed nami.

Drugą część obchodów jubileuszowych będą stanowiły akcje towarzyszące. Póki co, myślimy o koncercie, programie rozrywkowym - ale o szczegółach wolałbym nie mówić. Do ich konkretyzacji mamy jeszcze 10 miesięcy.

Czy formuła jego działania PTM, nieco zmodyfikowana przez poprzedniego prezesa Romualda Gąsiora i rozszerzona o spotkania natury kulturalno-rozrywkowej, jest na czasie w XXI wieku, czy też i tu rysują się nowe zadania?

Czy formuła się sprawdza? Myślę, że tak, ale oczywiście by być pewnym, należałoby spytać wszystkich członków PTM-u. Ja ze swojej strony widzę potrzebę wciągnięcia w pracę, a zwłaszcza nasze comiesięczne piątkowe spotkania, osób związanych ze służbą zdrowia młodszych od nas, aż do np. studentów zaolziańskich, którzy właśnie kończą studia. Nie chcę, by nasi członkowie musieli wybierać: rodzina czy Towarzystwo. Wciągnąć całe rodziny nie tyle do pracy, ile do kręgu zainteresowań PTM-u - oto zadanie, które sobie wytyczam.

Nawet gdy lekarze spotkają się po robocie, to nie sposób im oderwać się od otaczającej rzeczywistości, zawsze omawiane są problemy dnia bieżącego. Jakże problemy zaolziańskiego środowiska medycznego widzi Pan dzisiaj?

One różnią się od ogólnej sytuacji. Można powiedzieć, że radykalnie zmienił się ich charakter po przystąpieniu RC do Unii Europejskiej. To są sprawy nie tylko dowolności w podejmowaniu zatrudnienia w krajach UE, ale także pewna wizja medycyny jako takiej.

Jak to należy rozumieć?

Medycyna jest przetchniczowana. Hipokrates wlecze się w szarym ogonku elektroniki. Dzięki postępowi informatycznemu ludzie są przekonani o swojej potencjalnej wszechwiedzy, o tym, że wszystko jest kwestią tylko zabezpieczenia technicznego. Medycyna ogólna zanika - a pacjent postrzegany jest jako chory na to, czy na tamto - na tę, czy inną jednostkę chorobową. A on sam? Znika z pola widzenia.

Uważam to za zły zjawisko, o wiście nie możemy zostać przy wianiu baniek i stetoskopach. Ak tura diagnostyczna jest be potrzebna. Ale jednocześnie możemy zapominać, że przed jest CZŁOWIEK, z którym należy mawiać.

Często zdarza się, że na dyżurach jestem wzywany do rzeczywiście chorych. Tak, ale rnych już od dłuższego czasu. Po minutach po przebadaniu wrz tego pomocy okazuje się, że ch po prostu chwilę pogadać. Że cy wzywa dusza. Leczymy płu psycze została wydana na pomie kę. A jak to się ma do harmoni stron ludzkiego życia?

I spotkania w PTM pomogą w rozwiązaniu tego dylematu?

Tak, gdy bowiem lepiej będziemy mawiać ze sobą, tym łatwiej teczniej będzie nam rozmawia swoimi pacjentami.

Dziękuję za rozmowę.

MAR RADŁOWSKA-OBRO

KORESPONDENCJA WŁASNA »GŁOSU LUDU« Z LONDYNU

Ealing to taka mała Polska

Rozmowa z Bohdanem Mordasem - prezesem Polskiego Oddziału St. John Ambulance, prezesem Polskiego Stowarzyszenia Mieszkańcowego oraz przedstawicielem Polskiej Parafialnej Wspólnoty na Ealingu w Londynie.

Ealing to jedna z największych dzielnic Londynu...

Ealing zamieszkuje dziś około 350 tys. mieszkańców, różnych narodowości i wyznań...

...w tym wiele tysięcy Polaków...

Liczymy, że jest nas tu ponad 30 tysięcy - łącznie z drugim i trzecim pokoleniem oraz nowymi rodakami z kraju. Jesteśmy tu nieźle zorganizowani. Nie wszystkie środowiska polonijne w Anglii mają takie same możliwości. Mamy poza tym dobrze wydeptaną ścieżkę do zarządu miasta, dużo angielskich przyjaciół oraz dobrą opinię, co się tu bardzo liczy.

Na Ealingu życie wspólnoty polonijnej obraca się wokół parafii polskiej. Tam też mieści się klub parafialny oraz ma zaplecze około 40 innych polonijnych organizacji. Jest też największa w Anglii polska sobotnia szkoła przedmiotów ojczyźnych, do której uczęszcza 550 dzieci. Przy naszym kościele jest wszystko, co nam potrzeba. To jest taka mała Polska.

Na Ealingu i w pobliskiej okolicy znajdują się również liczne pamiątki polskie...

Zacznijmy od naszego kościoła. W roku 1993 zorganizowałem tam odsłonięcie tablicy pamiątkowej upamiętniającej Polaków, którzy stracili życie ratując Żydów. Dużo się tu, w Anglii, mówiło wcześniej o polskich obozach koncentracyjnych, zapominając zawsze dodać, że budowane były przez Niemców i były to niemieckie obozy. Mało zawsze natomiast nagłaśniany był fakt, że Polacy ratowali Żydów i że tylu nas straciło przez to życie. Do odsłonięcia naszej tablicy wykorzystaliśmy moment, kiedy merem Ealingu była radna pochodzenia żydowskiego, której dziadkowie przyjechali z Polski. Ona się naszym pomysłem strasznie zainteresowała. Odsłaniając tablicę, swoim przemówieniem wszystkich rozczuliła do łez. Powiedziała wówczas m.in.: *Moje serce jest dzisiaj przepelnione emocją. Stoję tu nie tylko jako Żydówka, lecz także jako mer Ealingu. Wierzę, że jakaś niewidoczna ręka skierowała mnie tu, w to miejsce, w tym właśnie czasie, ażeby oddać hołd Sprawiedliwym pośród Narodów, żeby świat nie zapomniał pamięci tych, którym dziś tę cześć składamy...* Sprawa Polaków ratujących w czasie II wojny Żydów jest jednak na Zachodzie ciągle zbyt mało znana.

Na Ealingu są jeszcze inne Polonica...

Właściwie w pobliżu naszej dzielnicy. Mam tu na myśli pomnik w Northolt ku czci 1500 poległych w czasie wojny polskich lotników oraz pomnik katyński na cmentarzu Gunnersbury.

Skądinąd wiem, że dużym powodzeniem cieszyła się w Londynie wystawa o Polsce...

Wystawa pod hasłem CELEBRATING POLAND ciągle trwa. Będzie ją można zobaczyć do końca stycznia 2005 roku. Jest ona naszą drugą wspólną inicjatywą. Chcieliśmy ją rozszerzyć i połączyć z wielką promocją Polski w Londynie. Wystawa eksponowana jest na Ealingu w muzeum Gunnersbury Park. Tam też przyjmowana była w ubiegłym roku królowa brytyjska w czasie swoich uroczystości jubileuszowych.

To była największa promocja Polski w Wielkiej Brytanii, jaką kiedykolwiek zrobiliśmy. Wiele informacji ukazało się z tej okazji w angielskiej prasie i telewizji. Tego samego dnia Londyn obchodził wielki jubileusz w St. Paul's Cathedral 1400-lecia założenia Diecezji londyńskiej przez św. Mellitusa w roku 604.

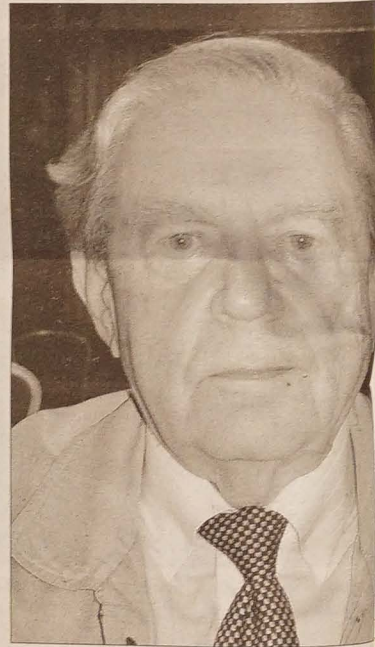
Promocja Polski w Wielkiej Brytanii jest dziś sprawą bardzo ważną. Jak więc najlepiej trafić z nią do przeciętnego Anglika?

Promocją na taką skalę nie może się zajmować wyłącznie Ambasada RP. Przedstawicielstwo dyplomatyczne ma przecież zupełnie inne zadania. Najważniejszym jednak i najbardziej nośnym elementem promocji Polski w Anglii jest samo środowisko polonijne, takie jak to nasze na Ealingu. Angielska Polonia ma przecież dojścia do lokalnej społeczności poprzez swoje szerokie znajomości, zawodową pracę i fakt zamieszkiwania tu od wielu już lat. Tylko trzeba to wykorzystać, choć nie wszyscy to robią.

Wśród licznych Pana społecznych funkcji i obowiązków jest jeszcze przeszerowanie polskiemu oddziałowi St. John Ambulance?

Polski oddział St. John Ambulance pracuje w ramach największej charytatywnej organizacji angielskiej pod patronatem królowej. Jest to organizacja wywodząca się z czasów wypraw krzyżowych do Ziemi Świętej, gdzie rycerski zakon St. John był głównym obrońcą Ziemi Świętej, licząca dziś około 45 tys. wolontariuszy. Królowa Viktoria nadała Zgromadzeniu St. John królewski przywilej *The Charter of the Royal Order of Chivalry* (Królewskie Zgromadzenie Rycerskie) i od tego czasu każdorazowy monarcha angielski jest głową St. John.

Struktura organizacyjna St. John jest oparta na tradycjach wojskowych włącznie z umundurowaniem czarnego koloru i hierarchicznym dowództwem. Symbolem jest krzyż maltański białego koloru, którego cztery ramiona symbolizują cztery cnoty główne: Roztropność, Sprawiedliwość, Umiarkowa-



Bohdan Mordas

Fot. Leszek W...

nie i Męstwo. Osiem mniejszych ramion bolizuje osiem błogosławieństw. Zgromadzenia jest *Pro Fide Pro Libertate Pro Hominum*. Mój dobry przyjaciel, przelciel królowej na Ealingu, płk Leslie zaproponował mi, aby powołać oddział St. John Ambulance. Potem się młodzi ludzie, tu już urodzeni.

W tym roku polski oddział St. John Ambulance obchodzi jubileusz swego 10-lecia...

Nasz oddział jest jednym z największych w Londynie, ma około pięćdziesięciu członków i liczną grupę kadetów. Ciągłe też napływają do nas najnowsi ochotnicy przyjeżdżający z Polski. Mamy swój własny ambulans z nowoczesnymi środkami do ratowania życia, aparaturę do elektrycznego resuscytacji serca i radiokomunikację. Wszyscy członkowie muszą przejść najpierw gruntowne przeszkolenie z zakresu pierwszej pomocy. Potem służby na terenie całego miasta, w czasie koncertów, festiwali, meczy futbolowych i innych publicznych spotkań. Pracujemy bardzo ciężko, jako polski oddział, dla mieszkańców Londynu. Przeprowadzamy już ponad 50 000 godzin społecznie użytecznych i angielskich uroczystościach. Wiele razy odwiedziły nas delegacje z zagranicy, wieźliśmy około 800 osób. Polski Oddział St. John jest przykładem i bardzo cenionym w rządzie angielskim. To też jest pewnym dowodem na skuteczność naszej promocji Polski na wyspach.

Pozostaje mi więc złożyć gratulacje z okazji pierwszego jubileuszu i podziękować za wszystko, co robi Pan dla sprawy polskiej w Wielkiej Brytanii oraz za naszą rozmowę.

LESZEK WAT...



Prymas Polski kard. Józef Giemp z załogą polskiego St. John Ambulance z Londynu

(fot. archiwum)

Człowiek wielki
musi mieć
świadomość
autokreacji.

Halina Sikora

Paszporty
»Polityki«

Już po raz 12 redakcja tygodnika „Polityka” przyznała swe doroczne nagrody kulturalne, tak zwane „Paszporty Polityki”, na które składa się symboliczny paszport i kwota 10 tys. złotych. Kandydatów do nagrody z dziedziny muzyki, filmu, literatury, teatru, estrady oraz sztuk wizualnych nominowali krytycy i dziennikarze, kierując się przede wszystkim kryterium osiągnięć artystycznych. Ważne jest także, by artysta nie był wcześniej nagradzany i legitymował się stosunkowo młodym wiekiem (średni wiek laureatów 34 lata).

Lureatami zostali: wokalistka **Agata Zubał** (ur. 1978), reżyser filmowy **Wojtek Smarzowski** (1963), pisarz i performer **Sławomir Shuty** (1973), reżyser teatralny **Paweł Szotak** (1965), muzyk jazzowy **Leszek Możdżer** (1971) oraz malarz i performer **Cezary Bodzianowski** (1968).

Sławomir Shuty otrzymał nagrodę za powieść *Zwał* – za literacki słuch, pasję i odwagę w portretowaniu polskiej rzeczywistości. Jest on zdeklarowanym miłośnikiem Nowej Huty (stad artystyczny pseudonim „Shuty”), z wykształcenia ekonomistą po krakowskiej Akademii Ekonomicznej. Podejmował się różnych zajęć, pracował w banku, jako przedstawiciel handlowy, logistyk i magazynier. Tak zwany kapitalizm korporacyjny pojął od podszewki i postanowił z nim walczyć – za pomocą drukowanych w „Rastrze”, „Lampie i iskrze Bożej” i kwartalniku „Halart” manifestów antykonsumpcjonistycznych, zdjęć i filmów undergroundowych, biczując się parówkami w hipermarkecie podczas performance’ów (w ramach jednoosobowego Cyрку Shuty, zwanego też przez artystę „błazenadą na żywo”), wreszcie jako pisarz. Zadebiutował w 1999 r. tomem opowiadań *Nowy wspaniały smak*, później wydał *Belkat* (2001), *Cukier w normie* (2002) i powieść internetową *Blok*. W ub. roku ukazała się powieść *Zwał*, reklamowana jako najbardziej nieprzyjemna książka sezonu: jadowita, szalona i demaskatorska.

Do nagrody w dziedzinie literatury nominowani byli także **Jacek Dukaj** i **Tomasz Różycki**. (o)

emioła

Redakcja Kazimierz Kaszper ♦ Materiały prosimy przesyłać pod adresem GL lub pocztą elektroniczną: k.kaszper@tiscali.cz ♦ Numer zamknięto 14. 1. 2004.

WYKRZYWIONY FILMOWY WIZERUNEK WIELKIEGO WODZA

Legenda Aleksandra

Na ekrany kin w Czechach wszedł amerykański film **Olivera Stone’a Aleksander Wielki** (w Polsce wyświetlany jest pod tytułem *Aleksander*). Jak w przypadku każdej, opartej na faktach i mitach ekranizacji, tak i tym razem prawda została wymieszana z legendą. Genialny wódz i twórca ogromnego imperium – które rozpadło się zaraz po jego śmierci – dostarczał zresztą sprzecznych informacji o sobie już swoim współczesnym. Do dziś uważany jest przez jednych za geniusza, człowieka wspaniałomyślnego, humanistę kierującego się filozoficznymi naukami Arystotelesa, a przez drugich za megalomana, despotę i złoczyńcę.

W wielu kulturach postać Aleksandra trafiła do panteonu narodowych mitów. Hebrajczycy opowiadają o bramie Dariela, za którą Macedończyk zamknął Goga i Magoga, dwie okrutne, dążące do unicestwienia rodzaju ludzkiego, bestie. Dla Serbów Aleksander był krwawielem chrześcijaństwa, dla Macedończyków oczywiście bohaterem narodowym i wzorem umiłowania ojczyzny. W średniowiecznych Czechach żywa była legenda o tzw. przywileju Aleksandra, na mocy którego nadawał on Słowianom wszystkie ziemie położone na północ od Włoch – w uznaniu dla ich męstwa. A mistrz **Wincenty Kadłubek** w swej łacińskiej *Kronice polskiej* z początku XIII w. relacjonował nawet rzekomy najazd Macedończyka na ziemię Lechitów, sławiąc odpór, jakiego udzielił mu oni za sprawą niejakiego Leszka (lest – podstęp). Osobliwego smaku nadaje Kadłubkowej opowieści powód, dla którego Lechici zbuntowali się przeciwko Aleksandrowi. Otóż nie była nim patriotyczna potrzeba obrony własnego terytorium, lecz... wstręt do składania najeżdźcy haracz. *Wreszcie Aleksander, poznawszy podstęp, z garstką wojska ledwo uszedł. Tak ustąpił ciemiężca i o trybucie ucichło* – pisze Kadłubek.

Film nie ma dobrych recenzji. Zdaniem **Krzysztofa Masłonia** z „Rzecz-



Kadr z filmu „Aleksander Wielki”. Po prawej Colin Farrell, odtwórca roli tytułowej.

pospolitej”, jedyny z niego pożytek jest taki, że Aleksandrem Wielkim zainteresowali się wydawcy. Rzeczywiście, w polskich księgarniach pojawiły się właśnie sążniste opracowania monograficzne **Petera Greena**, **Stevana Pressfielda** i wrocławskiego historyka, **Krzysztofa Nawojki**.

Przypomnijmy więc, że **Aleksander (356-323 r. p.n.e.) urodził się jako syn Filipa**, twórcy potęgi macedońskiego państwa, i jego żony, księżniczki Epiru, **Olimpias**. Po skrytobójczej śmierci ojca Macedończycy obrali go wodzem wyprawy na Persję. Utrzymał przymierze z Grekami i na czele sprzymierzonych sił macedońsko-helleńskich ruszył do Azji. Oficjalnie celem wyprawy była zemsta za dawne perskie najazdy i uwolnienie spod władzy satrapów greckich kolonii. Po bitwie pod Gra-

OPINIE

EMIR KUSTURICA:

Podziały są wyolbrzymiane

Ja tego nie ukrywam: byłem szczęśliwy w kraju wieloetnicznym. Brałimy od siebie to, co mieliśmy naj-
lepszego: ze Słowenii – narciarzy, z

Bośni – piłkarzy, z Serbii – film i literaturę. Teraz to wszystko zostało zniszczone. Głupota. Nikt, kto ma poczucie jakiegokolwiek strategii politycznej, nie uzna takiego ruchu za logiczny. Ale ja o nic nie walczę, nie wykorzystuję sztuki do szerzenia propagandy. Po prostu chcę przypominać, że mój kraj został zniszczony przez ideologię i chore ambicje. Wbrew rozsądkowi i okolicznościom. W byłej Jugosławii ludzie żyli obok siebie w pokoju. Mieszkały się ze sobą nacje i religie. Sam mam w rodzinie Bośniaków, Serbów i Słoweńców, a byłem w Sarajewie u siebie. Bo tak naprawdę wszelkie podziały są wyolbrzymiane i umiejętnie podsycane przez polityków.

(Pochodzący z Bośni, światowej sławy reżyser-filmowy i muzyk, w wywiadzie dla „Rzeczpospolitej”.)

HALINA SIKORA

✱ ✱ ✱

Biec przed siebie
Szybko, szybciej
Gubić się nie oglądając
Nie podnosić
Zostawiać oddech na drzewach
Lży na kamieniach
Potem powiedzą
Burza była

✱ ✱ ✱

Zgubić pragnienia to zostać Aniołem
To umieć fruwać
To w efekcie ostatecznym przestać istnieć
A my tak boimy się śmierci
Że ciągle czegoś musimy pragnąć.

Do W.

Dosięgło mnie jego spojrzenie
Mówili, że tego nie można przeżyć
Że śmierć, że zbawienie
Tej śmierci tak się lękali,
Że zamykali oczy przed ołtarzem.
Ja nie

Dosięgło mnie jego spojrzenie
Wolałabym umrzeć
Bo trudno żyć ze świadomością,
Że nie ma większego piękna.

Nie można tworzyć
ze świadomością,
Że nie ma większego piękna.

Komu kuma, komu stryjem? (3)

(Słowniczek powiązań rodzinnych do użytku domowego)

teść (dawniej: cieść) – ojciec żony
wuj – brat matki
wujenka, wujna – żona brata matki
zięć (od: zając żonę rodzicom) – mąż córki

WINCENTY KADŁUBEK Aleksander w Polsce

(fragment „Kroniki polskiej”)

MATEUSZ: Również w naszym państwie rzady przypadły w udziale niekiedy osobom niskiego i niepewnego pochodzenia, lecz żadna zgola zardrość bądź ludu, bądź dostojników (z tego) nie szydziła, ba, nawet po dziś dzień chętnie chlubią się ich chwalebnyimi dokonaniem. Gdy powiem ów sławny Aleksander, o którym niedawno wspominałeś, usiłował ściągnąć z nich trybut, rzekli posłom: „Posłami tylko jesteście, czy także królewskiego skarbu kwestorami?” Ci odpowiedzieli: „I posłami jesteśmy, i kwestorami”. Na to tamci: „Wpierw więc – mówią – trzeba okazać posłom szczerze uszanowanie, abyśmy wspaniale przyjętych wspaniałymi uczcili darami; następnie poborom musimy wypłacić wyznaczony trybut – należy się bowiem cesarzowi, co jest cesarskiego – aby nie spotkał nas zarzut obrzydliwej majestatu”. Najpierw przeto przedniejzmy spomiędzy posłów żywcem porachowano kości, po czym zdarte z ich ciał skóry wpychano częściowo najcięższą trawą morską i ten kruszec, ludzką skórą, lecz niedzko odziany, odesłano z takim listem:

„Królowi królów Aleksandrowi królewska władczyni Polska. Złe innym rozkazuje, kto sam sobie nie nauczył się okazywać; nie jest przecież godzien zwycięskiej chwały, nad którym triumfują wybujałe żądze. Zwłaszcza woje pragnienia żadnego nie zna zaspokojenia, żadnego miarkowania; co więcej, ponieważ nigdzie nie widać niary twojej chciwości, wszędzie żebrze niedostatek wego ubóstwa. Chociaż jednak świat nie może nasycić chłani twojej nienasyconej żarłocznosci, zaspokoiłmy

jakoś głód przynajmniej twoich (ludzi). I niech ci będzie wiadome, że u nas nie ma trzosiów, dlatego te oto podarki włożyliśmy w kalety twoich najwierniejszych (sług). Wiedz zaś, że Polaków ocenia się podług dzielności ducha, hartu ciała, a nie podług bogactw. Nie mają więc skąd zaspokoić gwałtownej żarłocznosci tak wielkiego króla, by nie powiedzieć tak wielkiego potwora. Nie wątp jednak, że prawdziwie obfitują oni w skarby młodzieży, dzięki której można by nie tylko zaspokoić, lecz całkiem zniszczyć twoją chciwość razem z tobą”.

„Nuże – rzecze Aleksander – nuże, przywleczcież do nas tych, którzy obmyśliłi tak straszna zbrodnię! Należy ich zaraz wydać na najwyszukaniejsze męki i zgola doszczętnie wytepić, aby bezkarność zuchwalstwa nic ośmieliła innych!” Ilu tylko wyruszyło tedy (ludzi), aby pomóc zniewagi wyrządzone królowi, wszyscy albo padli w bitwie, albo zostali pozabijani, a niektórzy z królów dostali się do niewoli. Aleksander usłyszawszy o tym rzekł: „Dzielność wyzwana (do boju) wiele się wznaga: teraz wreszcie godzi się, aby ich dotknęła różga mego oburzenia”.

Gdy więc niezliczone wojska nieprzyjaciół zewsząd wdary się do Polski, on sam, zmusiwszy wpraw Panończyków do uległości, wkracza jak przez tylnie drzwi przez Morawy, rozwija skrzydła wojsk i podbiwszy zwycięsko ziemię krakowską i śląską, z ziemią zrównuje wiekotwałe mury, obraca (je) w perzyny, zoarone miasta każe solą posypać. Gdy następnie dalsze napadł ziernie, niczym nie pokonany orężem, padł ofiarą podstępny zwykłego człowieka. (cdn.)

POLECAMY

Dwa, trzy zdania

W roku 1962 nakładem Czytelnika ukazała się ułożona przez **Ryszarda Matuszewskiego** i **Seweryna Pollaka** antologia *Poezja polska 1914 – 1939*. W trakcie lektury tej książki **Jarosław Iwaszkiewicz** na osobnych kartkach spisał swoje wspomnienia związane z występującymi w książce poetami, następnie powkładał je do tomu, który podarował **Irenie Szymańskiej**, wieloletniej redaktorce Czytelnika, żonie Matuszewskiego. Po blisko trzydziestu latach notatki te ukazały się drukiem najpierw na łamach „Twórczości” w specjalnym numerze poświęconym autorowi *Sławy i chwały*, potem w książce *Marginalia* z komentarzem **Pawła Kądziała**.

Teraz do naszych rąk trafiają „Portrety na marginesach”. Oprócz haseł z *Marginaliów* znajdziemy tu portrety ludzi, których Iwaszkiewicz gorzej lub lepiej znał, a których – najczęściej mimochodem – uwiecznił na łamach swoich książek, takich jak *Podróże do Polski*, *Podróże do Włoch*, *Rozmowy o książkach*, *Książka moich wspomnień*, nie mówiąc już o tomach, jakie ukazały się po śmierci pisarza, w rodzaju *Alei Przyjaciół* czy *Długów wdzięczności*. W rezultacie dostajemy do rąk coś w rodzaju alfabetu – nie tyle przyjaźni, ile znajomości pisarza, poczynając od **Kazimierza Alberti** i **Franciszki Amsztajnowej**, kończąc na **Stefanie Żeromskim**, **Zofii Żurawskiej** i **Eugeniuszu Żytomirskim**. Kogóż tu zresztą nie ma. Plejada poetów i malarzy, ludzi teatru i sztuki, a także cały zastęp polityków, osób publicznych. Między nimi portrety osób, których nazwiska niewiele mówią lub zgola nic współczesnemu czytelnikowi. Jeśli będziemy o nich pamiętać, to przez wzgląd na Iwaszkiewicza, dzięki niemu. Dzięki jego pisarskiemu talentowi.

Ano właśnie, te krótkie – bywa, że zaledwie dwu-, trzyzdaniowe – charakterystyki, powstałe rzeczywiście na marginesie głównego nurtu twórczości, doskonale świadczą o pisarskiej klasie **Jarosława Iwaszkiewicza**.

JANUSZ DRZEWUCKI

Jarosław Iwaszkiewicz: Portrety na marginesach. Opracował Paweł Kądziała, Biblioteka „Więzi”, Warszawa 2004.

Telewizja

WTOREK 18 STYCZNIA

■ TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? (mag.) 8.00 Wiadomości 8.15 Cafe serio (pr. public.) 8.25 Kawa czy herbata? (mag.) 9.05 Czerwony traktor (s. anim.) 9.15 Wilf - pies czarownicy (s. anim.) 9.25 Jedyneczka (dla dzieci) 9.50 Bajeczki Jedyneczki (dla dzieci) 10.05 Sowy z Tamarack (s.) 10.35 Trzy Szalone Zera (s.) 11.00 Książki nie tylko na ferie 11.05 Ups and Downs (pr. edukacyjny) 11.20 Moda na sukces (s.) 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes (mag.) 12.20 Tak jak w Unii (mag.) 12.45 Plebania (s.) 13.10 Klan (s.) 13.35 Książki na zimę (mag.) 13.40 Mieszkać z wyobraźnią (mag.) 14.00 Zwierzowiec (mag.) 14.15 Żubr (film pol.) 14.25 Regeneracja (film dok.) 14.56 Książki na zimę (mag.) 15.00 Wiadomości 15.10 Lekarz Jedynek (mag.) 15.30 MaMa (mag.) 16.00 Program publicystyczny 16.25 Moda na sukces (s.) 16.50 Sportowy Express 17.00 Teleexpress 17.20 Polska z bocznej drogi 17.30 Klan (s.) 18.00 Jaka to melodia? (teleturniej) 18.35 Bob, swój chłop (s.) 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.05 Prosto w oczy (pr. public.) 20.30 Kwarantanna (film USA) 22.00 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie (pr. public.) 22.30 Plus minus (pr. public.) 22.55 Snowboard - Mistrzostwa Świata w Whistler 23.45 Wiadomości 0.00 Wracajmy do domu (film włoski) 1.35 Czynniki ludzki (film USA).

■ KWARRANTANNA

Film sensacyjny, 86 min, USA 1999
TVP 1, wtorek 18. 1., godz. 20.30
Reżyseria: Chuck Bowman
Występują: Harry Hamlin, Joelle Carter, Susan Hogan i inni.



Amerykański zwiad satelitalny odkrywa, że mieszkańcy jednej ze wschodnioeuropejskich wiosek padli ofiarą tajemniczej choroby. Dzięki danym wywiadowczym udaje się zidentyfikować laboratorium, w którym wyprodukowano wirusa. Do akcji ruszają żołnierze grupy specjalnej. Towarzysz im ekspertka od broni biologicznej, Galen Bronty. Ta faza misji kończy się sukcesem. Terrorysty zostają wyeliminowani, a sprzęt służący do produkcji groźnych bakterii - zniszczony. Niestety, wkrótce później na lotnisku Heathrow rozbija się samolot wiozący próbki wirusów odnalezionych w laboratorium. Dochodzi do skażenia o zasięgu globalnym.

■ TVP 2

6.45 Złotopolscy (s.) 7.10 10 minut tylko dla siebie (mag.) 7.20 Szaleństwo Majki Skowron (s.) 7.45 Mały pingwin Pik-Pok (s. anim.) 7.55 Dziwny świat kota Filemona (s. anim.) 8.05 Na dobre i na złe (s.) 9.00 Pytanie na śniadanie (mag.) 9.50 M jak miłość (s.) 10.35 Pytanie na śniadanie (mag.) 11.15 Panorama 11.24 Święta wojna (s.) 11.50 Pytanie na śniadanie (mag.) 12.30 Nieproszeni goście (s. dok.) 13.00 Panorama 13.30 Gra z cieniem (teleturniej) 13.55 Marian i Hela - powtórka z wesela (pr. rozryw.) 14.50 Saudyjska rodzina królewska (film dok.) 15.35 Piękniejsza Polska (mag.) 16.00 Panorama 16.10 M jak miłość (s.) 17.00 Kulisy serialu 'M jak miłość' 17.05 Kocham kino (mag.) 17.40 Lubie czytać (mag.) 18.30 Panorama 19.05 Jeden z dziesięciu (teleturniej) 19.30 Złoty interes (teleturniej) 20.00 Panorama flesz 20.05 M jak miłość (s.) 20.55 Kulisy serialu 'M jak miłość' 21.00 Magazyn Ekspresu Reporterów (mag.) 22.00 Panorama 22.20 Biznes (pr. public.) 22.25 Sport telegram 22.40 Pozwólcie nam do woli fruwać nad ogrodami (film pol.) 23.30 Ślad (film dok.) 0.00 Listy naszych czytelników (film pol.) 0.25 Kocham kino (mag.) 0.55 Wieczór artystyczny.

■ TV KATOWICE

6.30 Gramy dla was 7.00 Echa dnia (pr. public.) 7.45 Aktualności 8.00 Schlesien Journal Jung 8.10 Nasze sprawy w parlamencie 8.45 Gość dnia 9.00 Gwiazdy Hollywoodu - Sean Connery (s. dok.) 9.45 Sprawa na dziś (s.) 10.45 Telekurier (mag.) 11.15 Gość dnia 11.45 Wierzę, wątpię, szukam (mag. religijny) 12.10 Telenowyny (mag.) 12.35 Psy lekarze (film dok.) 13.45 Agrobiznes (mag.) 14.00 Bądź zdrow! (pr. medyczny) 14.45 Dobre praktyki (s.) 15.00 Trzy Szalone Zera (s.) 15.45 Labirynty kultury (mag.) 16.10 Rozmowa dnia (pr. public.) 16.45 Aktualności 17.00 Trójka tam była... 17.10 Magazyn medyczny (mag.) 17.50 Relacje 18.00 Aktualności 18.20 Wiadomości sportowe 18.25 Speed 2 (pr. motor.) 19.00 Klan (s.) 19.25 Świat (mag.) 19.50 Książki z górnej półki (mag.) 20.00 Telekurier (mag.) 21.00 Echa dnia (pr. public.) 21.30 Kurier gospodarczy 21.45 Aktualności 21.55 Wiadomości sportowe TV Katowice 22.00 Porozmawiajmy (pr. public.) 22.15 To jest temat (mag.) 22.50 Studio pogoda 22.55 Kurier sportowy 23.10 Mroczne sekrety CIA (film USA) 0.05 Sukces (s.).

■ POLSAT

6.00 Piosenka na życzenie (mag.) 6.45 TV Market (mag.) 7.00 Pokemon (s. anim.) 7.30 Zbuntowany anioł (s.) 8.30 Interwencja (mag.) 8.50 Czułość i kłamstwa (s.) 9.20 Jezioro marzeń (s.) 10.20 Pasadena (s.) 11.20 Samo życie (s.) 12.05 Zbuntowany anioł (s.) 13.00 TV Market (mag.) 13.15 Twój lekarz (pr. medyczny) 13.35 Wystarczy chcieć (pr. medyczny) 13.45 Reba (s.) 14.15 Pierwsza miłość (s.) 15.00 Awantura o kasę (teleturniej) 15.45 Wydarzenia 16.10 Interwencja (mag.) 16.30 Duracell Eksploracje (s. naukowy) 17.00 Jezioro marzeń (s.) 17.55 Pierwsza miłość (s.) 18.45 Wydarzenia 19.25 Samo życie (s.) 20.15 Świat według Kiepskich (s.) 21.00 Faceci w butach (film USA) 22.55 Biznes Wydarzenia (pr. public.) 23.25 Nasze dzieci (pr. public.) 0.25 13 posterunek (s.) 1.05 Generał (film irland.) 3.10 Konfrontacja sztuk walki w Warszawie.

■ TVC 1

5.00 Sama w domu (mag.) 5.59 Dzień dobry z TVC 8.30 Czarodziejskie przedszkole (dla dzieci) 9.00 Teletunek (dla dzieci) 9.05 Klocki (dla dzieci) 9.20 Wizyta w zoo 9.30 Niesamowity świat rekordów i ciekawostek (mag.) 10.00 Wiadomości 10.05 Ratownicy (s.) 11.00 Życie na zamku (s.) 12.00 Wiadomości 12.30 Sama w domu (mag.) 13.30 Moda - Ekstrawagancja - Maniery (mag.) 14.00 Wiadomości 14.05 Elmar Klos - życie bez scenariusza (dok.) 15.05 Oczarowanie IV (s.) 16.00 Wiadomości 16.05 Czarodziejskie przedszkole (dla dzieci) 16.30 Simpsonowie XIV (s.) 17.00 Przyjaciele V (s.) 17.30 AZ-kwiz (teleturniej) 17.55 Prognoza pogody 18.00 Report (aktualności reg.) 18.30 Czarne owce (pr. publ.) 18.57 Losowanie Szczęśliwej Dziesiątki 19.00 Wieczorynka 19.15 Wiadomości 19.35 Wydarzenia kulturalne 19.40 Prognoza pogody 19.50 Bramki, punkty, sekundy 20.00 Shackleton 1/2 (film br.) 21.55 Na tropie 22.30 Wydarzenia, komentarze 23.05 Prognoza pogody 23.08 Bramki, punkty, sekundy 23.15 Losowanie Szczęśliwej Dziesiątki 23.20 Poprask (mag. muz.) 23.50 Pomarańcza (mag.) 0.20 Stało się (pr. sat.) 0.35 Przyjaciele V (s.) 1.00 Allo! Allo! (s.) 1.30 W wywiadzie II (s.) 2.15 Homo Pollert 2.30 Wydarzenia, komentarze 3.05 Świat sztuki 4.05 Ten nasz czeski charakter 4.35 Kalendarium.

■ TVC 2

5.00 Europa dziś 5.30 Reporterzy TVC 6.10 Wiadomości TVS 6.30 Wiadomości regionalne 7.50 Panorama 8.35 Co mogę zrobić dla siebie (mag.) 8.40 Diagnosta (mag.) 9.00 Dzień dobry z TVC 11.30 AZ-kwiz (teleturniej) 12.00 Euronews 12.30 Kultura.cz (mag.) 13.00 Powrót do korzeni (s. dok.) 13.20 Zestaw bajkowy Edka (dla dzieci) 15.20 Blok publicystyki ekologicznej 16.20 Telewizyj-

ny uniwersytet (pr. ed.) 16.35 Rodzina a szkoła (mag.) 16.55 Popularis (mag.) 17.30 Babilon (mag.) 17.55 Allo! Allo! (s.) 18.20 Poprask (mag. muz.) 18.55 Wiadomości w jęz. migowym 19.00 Magazyn motoryzacyjny 19.45 GEN (s. dok.) 20.00 Holocaust 1/3 (dok.) 21.00 Na pływalni z Jurajem Kukurą (talk show) 21.25 Paszkwil (mag. muz.) 21.55 Odpoczywaj w pokoju I (s.) 22.50 Blues ze Staré Pekárny (pr. muz.) 23.30 Dograne (mag. spor.) 0.05 Księżniczki w siodle (dok.) 0.35 Pod presją miłości (mag.) 1.20 Azjatycka rapsodia 1.45 Magazyn motoryzacyjny 2.25 Time out 3.00 Newshour with Jim Lehrer 4.00 Euronews.

■ NOVA

5.59 Śniadanie z TV Nova 8.45 Podróż z Jeffem Corwinem (s. dok.) 9.30 Francuski łącznik II (film USA) 11.35 Stary (s.) 12.35 Marianna, królowa nocy (s.) 13.25 Darowane serce (s.) 14.20 Moja puszysta Walentyna (s.) 15.10 Dziewczyny Gilmore'a III (s.) 16.00 Chicago Hope II (s.) 16.50 Zaryzykuj! (teleturniej) 17.20 Właśnie teraz 17.30 Kobra 11 V (s.) 18.20 Prognoza pogody 18.25 M.A.S.H. (s.) 18.55 Páli vám to? (teleturniej) 19.30 Wiadomości, sport, pogoda 20.00 1 przeciw 100 (teleturniej) 20.55 Na własne oczy (pr. publ.) 21.50 Nowa Podróżomania (mag. podr.) 22.25 Chirurgia plastyczna z o.o. (s.) 23.15 Rocky III (film USA) 1.00 Łowcy koszarów II (s.) 2.55 Program rozrywkowy 4.35 Szkoła życia (s.).

■ PRIMA

8.00 Leśniczówka Falkenau (s.) 8.55 Wbrew losowi (s.) 9.50 Wspaniali i bogaci (s.) 10.20 Prima jazda (mag.) 11.10 Hotel Orth IV (s.) 12.05 Sabrina - nastoletnia czarownica VI (s.) 12.30 Savannah I (s.) 13.25 A teraz Susan IV (s.) 13.50 Pan Złota Rączka II (s.) 14.20 Czarodziejki VI (s.) 15.15 Ostry dyżur VIII (s.) 16.10 Hercule Poirot (s.) 17.10 Obwód Wolfa III (s.) 18.05 Kwiz show (teleturniej) 18.43 Wiadomości regionalne 18.45 Prima TV 18.50 Minuty regionu 18.55 Prognoza pogody 19.00 Wiadomości 19.15 Tescoma Prima chochla 19.45 Dziękuję Woody (s. anim.) 19.55 Wiozę rodzinne (s.) 20.55 Balirna (pr. roz.) 21.55 Pełne zanurzenie (film koprod.) 23.30 Do rzeczy! 23.40 t-music 0.35 Szybka wygrana 1.45 Salon samochodowy 2.40 Sauna (talk show) 3.25 Prima archiwum.

ŚRODA 19 STYCZNIA

■ TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? (mag.) 8.00 Wiadomości 8.15 Cafe serio (pr. public.) 8.25 Kawa czy herbata? (mag.) 9.05 Ania z Zielonego Wzgórza (s. anim.) 9.30 Domisie (dla dzieci) 9.55 Bajeczki Jedyneczki (dla dzieci) 10.05 Klasyka animacji 10.30 Trzy Szalone Zera (s.) 11.00 Książki nie tylko na ferie 11.05 Ups and Downs (pr. eduk.) 11.20 Moda na sukces (s.) 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes (mag.) 12.20 To trzeba wiedzieć (mag.) 12.25 Samo życie 12.45 Plebania (s.) 13.10 Klan (s.) 13.37 Książki na zimę (mag.) 13.40 Wielki świat małych odkrywców (mag.) 14.00 Kuchnia z Okrasą (mag.) 14.25 Słowo pisane (s. dok.) 14.56 Książki na zimę (mag.) 15.00 Wiadomości 15.10 Sekrety zdrowia (pr. med.) 15.30 Kochamy polskie komedie (teleturniej) 16.00 SF - symulator faktu (s.) 16.25 Moda na sukces (s.) 16.50 Sportowy Express 17.00 Teleexpress 17.20 Między nami (pr. rozryw.) 17.30 Klan (s.) 18.00 Jaka to melodia? (teleturniej) 18.25 Między nami (pr. rozryw.) 19.00 Lippy & Messy (pr. eduk.) 19.05 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.05 Prosto w oczy (pr. public.) 20.30 Milcząca zdrada (film kanad.) 22.00 Tomek W. (film dok.) 22.30 Ameryka według Busha (pr. dok.) 23.00 Snowboard - Mistrzostwa Świata w Whistler 23.50 Wiadomości 0.05 Dzieci śmieci - Dzieci śmieci (film pol.) 1.00 Misja (s.).

■ TVP 2

6.45 Złotopolscy (s.) 7.10 10 minut tylko dla siebie (mag.) 7.20 Szaleństwo Majki Skowron (s.) 7.50 Mały pingwin Pik-Pok (s. anim.) 7.55 Dziwny świat kota Filemona (s. anim.) 8.05 Na dobre i na złe (s.) 9.00 Pytanie na

śniadanie (mag.) 9.50 M jak miłość (s.) 10.35 Pytanie na śniadanie (mag.) 11.15 Panorama 11.24 Święta wojna (s.) 11.50 Pytanie na śniadanie (mag.) 12.25 Rozwiedzione dzieci (film dok.) 13.00 Panorama 13.30 Gra z cieniem (teleturniej) 13.55 Chłopi (s.) 15.25 Film animowany 15.35 Znaki czasu (mag.) 16.00 Panorama 16.10 M jak miłość (s.) 17.00 Wiedźmin (s.) 18.30 Panorama 19.05 Jeden z dziesięciu (teleturniej) 19.35 Tygodnik Moralnego Niepokoju (pr. rozryw.) 20.00 Panorama flesz 20.05 M jak miłość (s.) 20.55 Kulisy serialu 'M jak miłość' 21.00 Komornicy (s.) 21.30 Kabaretowy alfabet Dwójki (pr. rozryw.) 22.00 Panorama 22.20 Biznes (pr. public.) 22.25 Sport telegram 22.40 S jak szpieg (s. dok.) 23.05 Masa krytyczna (film USA).

■ TV KATOWICE

6.30 Gramy dla was 7.00 Echa dnia (pr. public.) 7.45 Aktualności 8.00 Magazyn beskidzki (mag.) 8.45 Gość dnia 9.00 Transmisja obrad Sejmu RP 16.10 Rozmowa dnia (pr. public.) 16.45 Aktualności 17.00 Magazyn beskidzki (mag.) 17.50 Kroniki miejskie 18.00 Aktualności 18.20 Wiadomości sportowe 18.25 Bliziej Europy 18.40 Jorg - reportaż 19.00 Siatkówka - Liga Mistrzów 20.00 Telekurier (mag.) 20.50 Studio pogoda 21.00 Echa dnia (pr. public.) 21.30 Kurier gospodarczy 21.45 Aktualności 21.55 Wiadomości sportowe 22.00 Porozmawiajmy (pr. public.) 22.15 To jest temat (mag.) 22.50 Studio pogoda 22.55 Kurier sportowy 23.10 Zrębna duma (s.).

■ POLSAT

6.00 Piosenka na życzenie (mag.) 6.45 TV Market (mag.) 7.00 Pokemon (s. anim.) 7.30 Zbuntowany anioł (s.) 8.30 Interwencja (mag.) 8.50 Czułość i kłamstwa (s.) 9.20 Jezioro marzeń (s.) 10.20 Grzechy (s.) 11.20 Samo życie (s.) 12.05 Zbuntowany anioł (s.) 13.00 TV Market (mag.) 13.15 Rocket Power (s. anim.) 13.45 Reba (s.) 14.15 Pierwsza miłość (s.) 15.00 Świat według Kiepskich (s.) 15.45 Wydarzenia 16.10 Interwencja (mag.) 16.30 Duracell Eksploracje (s. naukowy) 17.00 Jezioro marzeń (s.) 17.55 Pierwsza miłość (s.) 18.45 Wydarzenia 19.25 Samo życie (s.) 20.15 Dziupla Cezara (s.) 21.00 Generał (film irland.) 23.35 Biznes Wydarzenia (pr. public.) 0.05 Kuba Wojewódzki (pr. rozryw.) 1.05 Bez przedawnienia (mag.) 1.35 Koszykówka - Puchar ULEB 3.35 Aquaz music zone (mag.).

■ GENERAL

dramat społeczny, W. Brytania, 1998
Polsat, środa 19. 1, godz. 21.00
Reżyseria: John Boorman
Występują: Brendan Gleeson, Jon Voight, Adrian Dunbar i inni.



Opowieść o legendarnym gangsterze, Martinie Cahillu, Irlandczyku z Dublinu. Urodził się i wychował w Hollyfield, slumsowej dzielnicy Dublinu, gdzie głównym zajęciem mieszkańców było popełnianie przestępstw. Znalazł się w poprawczaku po tym, jak został przyłapany na kradzieży jedzenia dla swojej, pozbawionej ojca rodziny. Wykorzystany przez księży i policję, Cahill wyniósł z dzieciństwa głęboki uraz do wszelkiej władzy. Żył poza systemem, nie uznawał jego reguł, a jego głównym zajęciem było „robienie w balona” policjantów i księży. Zorganizował wiele śmiałych i doskonale zaplanowanych kradzieży, zyskał sobie tytuł „Generała”...

■ TVC 1

5.00 Sama w domu (mag.) 5.59 Dzień dobry z TVC 8.30 Czarodziejskie przedszkole (dla dzieci) 9.00 Simpsonowie XIV (s.) 9.20 Wizyta w zoo 9.30 Zapomniane wyprawy (dok.) 10.00 Wiadomości 10.05 Twarz pod

maską (film tel.) 11.25 Film o film Wimbledon 11.40 Nasze zamki (dok.) 12.00 Wiadomości 12.30 Sama w domu (mag.) 13.30 Mieszkaniec sztuka jest (mag.) 14.00 Wiadomości 14.05 Świat książek (mag.) 14.15 Szczęście domowe (mag.) 15.05 4 ekranie (teleturniej) 16.00 Wiadomości 16.05 Czarodziejskie przedszkole (dla dzieci) 16.35 Meduza (pr. muz.) 17.00 Przyjaciele V (s.) 17.30 AZ-kwiz (teleturniej) 17.55 Prognoza pogody 18.00 Report (aktualności reg.) 18.10 Pod pokrywką (mag.) 18.57 Losowanie Szczęśliwej Dziesiątki 19.00 Czarodziejki VI (s.) 19.15 Wiadomości 19.20 Wydarzenia kulturalne 19.40 Prognoza pogody 19.45 Bramki, punkty, sekundy 19.55 Losowanie Sport Szansy 20.00 Bananowe rybki (film show) 20.30 Świetnie wyglądasz (mag.) 20.55 W wywiadzie II 21.45 Talk show M. Donutilla 21.50 Wydarzenia, komentarze 23.05 Prognoza pogody 23.08 Bramki, punkty, sekundy 23.15 Losowanie Sport Szansy 23.20 Tworzenie państwa (sat.) 23.35 Losowanie Szczęśliwej Dziesiątki, Szansy 23.45 Oczarowanie IV (s.) 0.40 Przyjaciele V (s.) 1.00 Talk show J. Krausa 1.40 Allo! Allo! (s.) 2.10 Tańczący dom 2.30 Wzrost rzenia, komentarze 3.05 Reportaż TVC 3.40 Europejskie muzyki - korzenie 4.40 GEN.

■ TVC 2

5.05 Telewizyjny uniwersytet (pr. eduk.) 5.15 Rodzina a szkoła (mag.) 5.45 Popularis (mag.) 6.10 Wiadomości 6.30 Wiadomości regionalne 6.30 Panorama 8.30 Na pływalni z Jurajem Kukurą 9.00 Dzień dobry z TVC 11.30 Kwiz (teleturniej) 12.00 Eurokalendarium 13.00 Na tropie 13.30 Fizyka 13.50 Historia ciętka 14.00 Wzrost rzenia 14.25 Wizyta w zoo 14.25 Wzrost rzenia 14.50 Game Page (mag.) 15.00 Poprask (mag. muz.) 15.45 Sportowy wywiad z zagranicy 15.50 Cudowny świat za lodową barierą (s. dok.) 16.00 Projekt X (s. dok.) 17.20 Wielki świat (mag.) 17.55 Allo! Allo! (s.) 18.20 Wzrost rzenia w erze Wodnika (dok.) 18.45 Wiadomości w jęz. migowym 19.00 Program sportowy 19.45 Lapidarium (dok.) 20.00 Europejski film - wdowa (film br.) 21.30 LeGaTV 22.00 NEWrope - więcej rania 22.30 Diagnosta (s. dok.) 23.35 Wzrost rzenia - historia (s. dok.) 23.55 Wzrost rzenia (s. dok.) 0.55 Skarby świata 1.00 Babilon 1.25 Wielki wóz 1.55 Wzrost rzenia sztuka jest 2.10 Na tropie 2.15 Ludewit Kuman 3.00 Newshour 4.00 Euronews.

■ NOVA

5.59 Śniadanie z TV Nova 8.45 Podróż z Jeffem Corwinem (s. dok.) 9.30 Nieugięty Luke (film USA) 11.35 Stary (s.) 12.45 Marianna, królowa nocy (s.) 13.35 Darowane serce 14.20 Moja puszysta Walentyna 15.10 Dziewczyny Gilmore'a III (s.) 16.00 Chicago Hope II (s.) 16.50 Zaryzykuj! (teleturniej) 17.20 Wiadomości 17.30 Kobra 11 V (s.) 18.20 Prognoza pogody 18.25 M.A.S.H. (s.) 18.55 Páli vám to? (teleturniej) 19.30 Wiadomości, sport, pogoda 20.00 Nakręć to! (pr. rozryw.) 20.35 Kuchnia z Okrasą (mag.) 22.45 Parcie na zimę (film niem.) 0.15 Kdo s koho (s. dok.) 0.30 Na własne oczy 3.05 Program rozrywkowy 4.35 Szkoła życia (s.).

■ PRIMA

8.00 Leśniczówka Falkenau (s.) 8.55 Wbrew losowi (s.) 9.50 Wspaniali i bogaci (s.) 10.20 Prima jazda (mag.) 11.10 Hotel Orth IV (s.) 12.05 Sabrina - nastoletnia czarownica VI (s.) 12.30 Savannah II (s.) 13.20 A teraz Susan IV (s.) 13.50 Pan Złota Rączka 14.20 Czarodziejki VI (s.) 15.15 Ostry dyżur VIII (s.) 16.10 Hercule Poirot 17.10 Obwód Wolfa III (s.) 18.05 Kwiz show (teleturniej) 18.43 Wiadomości regionalne 18.45 Prima TV 18.50 Minuty regionu 18.55 Prognoza pogody 19.00 Wiadomości 19.15 Tescoma Prima chochla (mag. kulinarny) 19.45 Dziękuję Woody (s. anim.) 19.55 Komisarz Rex VIII (s.) 20.50 Program rozrywkowy 21.25 Dementi (pr. rozryw.) 21.55 Ciężka próba (film USA) 0.10 Dzień dobry z TVC 2.10 Wzrost rzenia (talk show) 3.50 Prima archiwum

Kronika Rodzinna

Wszystkim krewnym, przyjaciółom, znajomym oraz Polakom Związku Byłych Więźniów Politycznych w RC, PTM jak również Radzie Polaków dziękujemy za udział w uroczystości żałobnej naszego Drogiego

śp. MVDr. JANA RUCKIEGO

oraz za wyrazy współczucia i kwiaty. Żona i córka z rodziną. GL-026



W głębokim smutku pogrążeni zawiadamiamy wszystkich krewnych, przyjaciół i znajomych, że dnia 15. 1. 2005 zmarł w wieku 80 lat nasz Kochany Ojciec, Teść, Dziadek, Pradziadek, Szwagier i Wujek

śp. ARNOŚĆ SMOLIK

zamieszkały w Karwinie Granicach. Pogrzeb Drogiego Zmarłego odbędzie się w piątek dnia 21. 1. 2005 o godz. 14.00 z kościoła rzym. kat. w Karwinie Frystacie. Zasmucona rodzina. RK-016

Co w teatrze

SCENA CZESKA - HAWIERZÓW: Skowronek (18, godz. 19.00, gr.A).
SCENA POLSKA - CIESZYN, Aula Uniwersytecka Filii UŚ: Mąż i Żona (19, godz. 18.00).

Co w kinach

KARWINA - Centrum: Skorumpowani (18, 19, godz. 17.45); Double zero (18, 19, godz. 20.00); Reflex: Życie, którego nie było (18, 19, godz. 17.00, 20.00); TRZYNIĘC - Kosmos: Skorumpowani (18, 19, godz. 17.30); Rzykująca gra (18, 19, godz. 20.00).

Co w terenie

WĘDRYŃA - zarząd MK PZKO zaprasza wszystkich członków na sejmik połączony z zebraniem zarządu i rejonowych 19. 1. o godz. 17.00.

BYSTRZYCA - Koło MSz i Przedsiębiorstwa zapraszają na bal 21. 1. o godz. 19.00 do restauracji „Stadion” w Bystrzycy. W programie ZPiT „Olza”, muzyka Romana Grycya.

LUTYNIA DOLNA - zarząd MSz oraz Dyrekcja PSP zaprasza na Reprezentacyjny Bal 21. 1. o godz. 19.00 do Domu Kultury w Lutyni Dolnej. Do tańca przygrywa „Sonata”.

KARWINA FRYSZTAT - MK PZKO zaprasza 29. 1. o godz. 19.00 do frysztackiego Domu PZKO na Bal PZKO. W cenie biletu (200 Kc) zapewniona

dobrowolna orkiestra, bogaty program smaczna kolacja. Miejscówki w przedsprzedaży w Domu PZKO w poniedziałki, wtorki, czwartki piątki w godz. 16-18.

ORŁOWA LUTYNIA - MK PZKO

Kongres Polaków w RC

poszukuje

pracownika administracyjnego

wymagania:

- ◆ wykształcenie średnie
- ◆ znajomość pracy z PC
- ◆ znajomość podstaw prowadzenia księgowości
- ◆ dobra znajomość języka polskiego i czeskiego w słowie i piśmie
- ◆ znajomość realiów zaolziańskich
- ◆ możliwość pracy od 1. 3. 2005

Zgłoszenia wraz z życiorysem prosimy przysłać do 31. 1. 2005 pod adres:

Kongres Polaków w RC
Komenského 4, 737 01 Czeski Cieszyn
e-mail: kongres@polonica.cz, kancelaria@polonica.cz

Firma SYSTEM BANK

Sprzedaj Kredytowa Artykułów Fotograficznych
Poszukuje pracownika

Wymagania:

- ◆ Dobrą znajomość w mowie i piśmie języków: czeskiego i polskiego
- ◆ Gotowość do częstych podróży służbowych na teren Czech
- ◆ Umiejętność korzystania z urządzeń biurowych, komputera i internetu

Informujemy, że odpowiemy tylko na wybrane oferty.

kontakt: biuro@systembank.pl, www.fotopl.cz, tel: 0048 655 120 603

Co za Olzą

GALERIA BIELSKA BWA, ul. 3 Maja, Bielsko-Biala: do 31. 1. wystawa fotografii „Fotografie dzikiej przyrody 2004”. Do 31. 1. wystawa Klub Gaja „Sztuka dla Ziemi”. Otwarte wt-pt: 10-18, so-nie: 10-16.

KSIĄŻNICA CIESZYŃSKA, ul. Mennicza 46: do 21. 1. wystawa „Książnica Cieszyńska - pierwsze dziesięciolecie”. Otwarte po-śr i pt: 8-15.

Oferty

POSZUKUJĘ OSÓB mówiących językiem czeskim oraz polskim, zarobki w Euro. Tel.: 608 283 373. GL-002

Wystawy

TEATR CIESZYŃSKI - Biała Galeria: do 13. 2. wystawa Krajobrazy Josefa Novickiego.

▲ Wielka Galeria: 22. 1. o godz. 17.00 wernisaż wystawy „Plastyki PSAP w RC. Otwarte po-pt: 9-15.

BIBLIOTEKA REGIONALNA, Karwinia: do 21. 1. wystawa malarstwa, grafiki i rzeźb Józefa i Gerharda Drongów. Otwarte po, wt, pt: 8-12.30, 13-18, czt: 13-18.

Ustawa owocem kłótni?

W ukazującym się w Katowicach „Dzienniku Zachodnim” pojawił się w piątek 14 stycznia artykuł Marka Świerca pt. „Nowe prawa dla mniejszości narodowych”, w którym autor zastanawia się, czy uchwalona niedawno przez Sejm RP ustawa o mniejszościach narodowych i etnicznych oraz o języku regionalnym kończy wreszcie w Polsce dyskusję na ten temat. Zdaniem Świerca, niekoniecznie. Uważa on bowiem, że w ustawie są ukryte pułapki, które mogą zaowocować nowymi kłótniami. - Najgroźniejsza dotyczy prawa do używania dwujęzycznych nazw miejscowości. Do niedawna górnośląscy Niemcy upierali się przy nazwach z czasów III Rzeszy, na które ustawa nie zezwala.

M. Świerc przypomina, że w myśl ustawy w gminach, gdzie członkowie danej mniejszości stanowią co najmniej 20 proc. mieszkańców, jej język może być pomocniczym językiem urzędowym. Dopuszczalne jest też używanie dwujęzycznych nazw miejscowości - ale dopiero po wpisaniu ich do rejestru MSWiA. Na Opolszczyźnie nowe prawa dotyczą 28 gmin, w woj. śląskim - tylko Krzanowic.

- Pierwsze reakcje samorządowców są ostrożne. Już od marca 2003 r. mogą wieszac tablice z niemieckimi nazwami urzędów, ale zdecydowało się

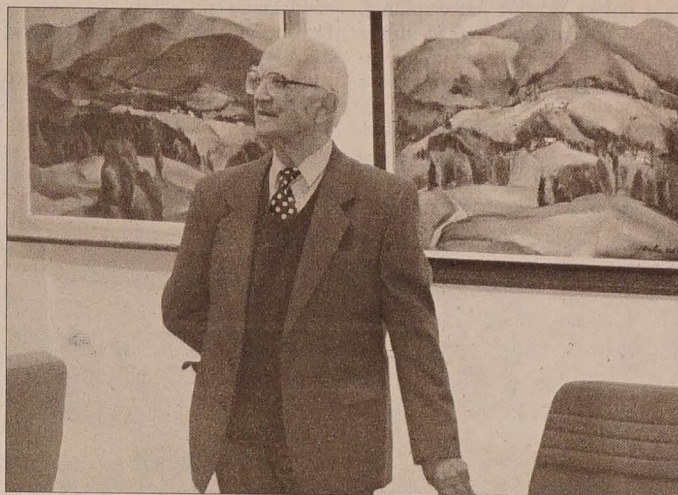
na to tylko kilka gmin. Powodem są też koszty - pisze Świerc i cytuje dalej jednego z liderów niemieckiej mniejszości w powiecie kosielskim, Bruno Kosaka: - Tak samo będzie z językiem pomocniczym. Ludzie podejść do sprawy praktycznie i język niemiecki będzie używany głównie w urzędach stanu cywilnego, przy wydawaniu zaświadczeń przeznaczonych do okazania w Niemczech.

Więcej kontrowersji może - zdaniem M. Świerca - towarzyszyć nazwom dwujęzycznym: - W 1999 roku opolska mniejszość niemiecka przyjęła uchwałę, że będzie zabiegała o prawo do używania nazw z lat 1936-1945, a więc tych nadanych przez III Rzeszę, w samej rejencji opolskiej w tym czasie odgórnie zmieniono ponad 1100 nazw.

- Problem w tym, że ustawa wyraźnie mówi, iż nie wolno używać nazw nawiązujących do tych nadanych przez administrację III Rzeszy i ZSRR (na tzw. ścianie wschodniej). Będą tu przypadki sporne: na Opolszczyźnie kilkanaście nazw zmieniono jeszcze przed dojściem Hitlera do władzy. Na przykład wieś Polnische Neukirch przemianowano na Gross Neukirch, a Dziergowitz na Oderwalde. Do której nazwy teraz wrócić?

- Moim zdaniem w grę winny wchodzić wyłącznie nazwy historyczne, które obowiązywały przez kilkaset lat. Bo historii nie wolno zakłamywać - komentuje Monika Choroś, naukowiec z Instytutu Śląskiego w Opolu.

- Za jakim rozwiązaniem będzie mniejszość niemiecka - trudno dziś przewidzieć. Trwający od początku lat 90. spór o pomniki żołnierskiej niemieckich (na niektórych nadal widnieją nazwy z lat 30.) pokazuje, że o kompromis może nie być łatwo - kończy artykuł M. Świerc. Opr. (kor)



Tegoroczny sezon wystawowy w Galerii Zamkowej „Chagall” w Karwinie Frystacie zainaugurowano prezentacją twórczości Josefa Drhy. Artysta malarz, który w marcu obchodzić będzie 93. urodziny, znany jest i uznawany nie tylko w regionie morawsko-śląskim. Na wystawę przygotował szeroki wachlarz obrazów olejnych - przede wszystkim pejzaży, ale także martwe natury i kompozycje figuralne. Josef Drha urodził się w Ostrawie Hulwackach w 1912 roku. Wyczył się zawodu malarza pokojów, ale później zdecydował się zostać plastykiem. Odbył studia m.in. u Viléma Wünschego, które poparł intensywną pracą. Jej efektem są setki obrazów i grafik. Tematem jego twórczości jest Ostrawa, Beskidy w różnych porach roku i ludzie odpoczywający lub przy pracy, bukiety kwiatów i martwe natury. Josef Drha swoje prace prezentował na wielu wystawach indywidualnych i zbiorowych, tak w kraju, jak i za granicą. Wystawę obrazów Josefa Drhy w frysztackiej Galerii Zamkowej „Chagall” oglądać można do 6 marca br. od wtorku do niedzieli w godz. od 9 do 18. Na zdjęciu autor na wernisazu. Tekst i zdjęcie WŁADYSŁAW OWCZARZY

Karpacki karnawał

Koncert kolęd i pieśni lemkońskich w wykonaniu kapeli ze wsi Mokre nad rzeką Oslawą na granicy Beskidu Niskiego i Bieszczad pod nazwą „Karpacki karnawał” szykuje się w obu częściach Cieszyna 21 i 22 stycznia. Udział wezmą także muzycy związani z Cieszyńskim Studiem Teatralnym.

Lemkowie to grupa etniczna narodu ukraińskiego, zamieszkująca kiedyś tereny na zachód od Oslawy aż po Gorlice. Ich pochodzenie związane jest falą osadnictwa wołoskiego i ruskiego płynącego w XIII i XIV wieku z południa i Wschodu Karpat. Obecnie mieszkają oni na terenach środkowych Mazur, Pomorza Zachodniego i Dolnego Śląska. Stosunkowo niewielka grupa zamieszkuje ziemie etnicznie lemkońskie.

Współcześnie obserwuje się renesans kultury lemkońskiej, zwłaszcza muzycznej. Ich pieśni wykonuje

większość zespołów folkowych ze słynną lubelską Orkiestrą Świętego Mikołaja na czele. To przede wszystkim dzięki silnej tradycji muzycznej Lemkowie oceniali wyjątkowość swojej kultury.

Kapelę tworzą muzycy współpracujący z Cieszyńskim Studiem Teatralnym.

Koncert ten to wyjątkowa na Śląsku okazja zetknięcia się z żywą kulturą tej mniejszości etnicznej i narodowej. Kapela kultuwyje tradycję nieżyjących mistrzów wiejskiego muzykowania. Artyści Cieszyńskiego Studia Teatralnego wykonają także pieśni słowackie, polskie i czeskie.

Koncert odbędzie się w piątek 21 stycznia o godz. 19.00 w Ośrodku Kultury „Strzelnica” w Cz. Cieszynie i w kolejnym dniu od godz. 20.00 w Domu Narodowym w Cieszynie.

(ar)

Nasi w mediach

Płyte z utworami ze spektaklu muzycznego „Těšínské nebo - Cieszyńskie nebe” w wykonaniu aktorów obu scen Teatru Cieszyńskiego zauważył ostatnio czeski tygodnik „Reflex”. Petr Korál - tytułujący się niezależnym publicystą - pisze o niej w rubryce „U vytržení” („W zachwycie?”). Płyte z nagraniami utworów barda Jaromíra Nohavicy, w aranżacji Tomáša Kočki i z utworami częściowo śpiewanymi po polsku (przekład Renata Putzlachera), Korál uznał za przyjemną i przekonującą niespodziankę. - I chociaż mówi się, że nie ma nad autorskie wykonanie, ale... - kończy Korál swoją krótką recenzję.

Warto dodać, że piosenka z „Nieba” - „Jacek” w wykonaniu Dariusza Waraksy i Kajetána Písařovica - zabrzmiiała niedawno także w polskiej radiowej „Trójce”, w programie „Powtórka z rozrywki”.

Aniołki z »Cieszynianki«

Rozśpiewane dzieci z czesko-cieszyńskiego zespołu „Cieszynianka” reprezentowały Zaolzie w przeglądzie kolęd i pastorałek pt. Radlińskie Betlejskie, który odbył się w ub. środę w Radlinie. Udział w tym koncercie wzięło aż 30 zespołów z Polski i z zagranicy. Nasze dzieci zaprezentowały kolędy i pastorałki w opracowaniu muzycznym Olgi Guziur, pod batutą Marii Szymanik.

W najbliższy piątek (21. 1.) Aniołki z „Cieszynianki” oraz dzieci z „Rytmiki” złożą swoim sympatykom noworoczne życzenia. Wystąpią w koncercie pt. „Rozśpiewały się obłoki”, który odbędzie się w Ośrodku Kultury „Strzelnica” w Czeskim Cieszynie o godz. 16.00, w niedzielę zaś zaśpiewają w Domu PZKO Żwirki i Wigury na Kościelcu. (jk)

Ogłoszenia do „Głosu Ludu” przyjmowane są w dni powszednie:

w godz. 8.30-15.30 w redakcji „Głosu Ludu” przy ul. Komenského 4, Czeski Cieszyn;
w godz. 8.00-16.00 w biurze firmy AD SERVIS, ul. Střelniční 18, Czeski Cieszyn;
w godz. otwarcia w księgarni Klub Polskiej Prasy i Książki, ul. Čapka 7, Czeski Cieszyn;
w godz. otwarcia w Oddz. Literat. Pol. Biblioteki w Karwinie Frystacie (przy rynku);
e-mail: ogloszenia@glosludu.cz.

Na południowym cyplu

HYRCZAWA - Najbardziej na południu położone przejście graniczne pomiędzy Republiką Czeską a Polską wzdłuż ich wspólnej, na 760 kilometrów długiej granicy znajduje się na Hycrzawie. Niezależnie od tego przejście to jest też najbardziej na wschód wysuniętym czeskim punktem granicznym.

Przejście to powstało już w 1924 r. i służyło rolnikom, których pola po podziale Śląska Cieszyńskiego pozostały na terenie Jaworzynki po drugiej stronie granicy. W 1996 r. przejście to uzyskało statut przejścia turystycznego. Tekst i zdjęcie:

CZESLAW GAMROT



Przejście graniczne pomiędzy Hycrzawą i Jaworzynką w porze letniej.

le heca!

Jasio oglądał telewizor. Przychodzi do mamy i mówi:
- Mamo, mamo, choinka się pali.
Na to mama:
- Ile razy mam ci mówić, że choinka się nie pali tylko świeci.
Jasio poszedł dalej oglądać telewizor, przychodzi do mamy po chwili i mówi:
- Mamo, mamo, firanki się świecą.

- Chcę rozmawiać z dyrektorem!
- Dyrektora nie ma.
- Przecież przed chwilą widziałem go w oknie?
- Dyrektor też pana widział.

Jasiu po rozdaniu świadectw idzie do domu. Pod drzwiami mówi:
- Teraz się przekonam, czy Anioł Stróż naprawdę istnieje!

O co można oskarżyć okulistę???

O okaleczenie.

Jedzie zajączek swoim nowym zielonym rowerem do baru na piwo. Stawia pod płotem i wchodzi do środka. Wypija jedno piwo, drugie, trzecie, itd. Płaci i wychodzi. Patrzy, a jego piękny zielony rower jest czerwony. Wchodzi wkurzony do baru i krzyczy:
- Kto mi przemalował rower!!!!
Wstaje niedźwiedź i mówi:
- Ja a bo co!!
A zajączek na to:
- Nic, nic, chciałem wiedzieć, kiedy wyschnie!

- Panie doktorze, mój pies bardzo lubi biegać za samochodami...
- Ależ proszę pana, wiele psów lubi gonić samochody. To chyba nie jest żaden problem.
- Tak, ale mój pies dogania samochody, a potem je zakopuje w ogródku.

Do baru wchodzi żabka w roboczym murarskim kombinezonie, zabrudzonym cementem. Staje przed szynkwasem i mówi:
- Piwo!
Zdziwiony barman podaje jej kufel piwa. Żabka wypija, płaci i wychodzi. Następnego dnia znów żabka wchodzi do baru w tym samym, jeszcze bardziej zabrudzonym kombinezonie, staje przed szynkwasem i mówi:
- Piwo!
Zdziwiony barman podaje jej kufel i myśli: „Taka żabka byłaby niezłym numerem w cyrku mojego przyjaciela”.

Dzwoni więc do niego i następnego dnia o umówionej porze dyrektor cyrku z barmanem czekają na żabkę. Żabka przychodzi, staje przed szynkwasem i mówi:
- Piwo!
- Żabko - odzywa się dyrektor - chętnie zatrudniłbym cię w cyrku.
- W cyrku? - pyta żabka.
- W cyrku!
- To taki duży namiot z brezentu?

- Tak, to taki duży namiot z brezentu.
- I drewniane ławki dookoła?
- Tak, i drewniane ławki dookoła.
Na to żabka:
- To po cholere panu murarz?!

Przychodzi uśmiechnięta krowa do lekarza.
- Co ci tak wesolo? - pyta lekarz.
- Nie wiem, może po trawie...

- Jakie zdolności są najbardziej cennie u mężczyzn?
- Zdolności płatnicze.

- Kiedy jest szczyt suszy?
- Kiedy drzewa chodzą za psami.

- Kto jest najlepszym matematykiem na świecie?
- Kobieta: dodaje sobie urody, odejmuje lat, mnoży dzieci, dzieli łożę.

- Po co wynaleziono białą czekoladę?
- Żeby Murzyn też mógł się ubrać.

- Dlaczego mleko zawiera tłuszcz?
- Żeby nie skrzypiało przy dojeniu.

- Jaki jest szczyt zaskoczenia?
- Wsunąć żołnierzowi żeton do kieszeni i skorzystać z jego automatu.

- Co to jest rozbita a cały?
- Namiot.

- Co będzie jak skrzyżujemy żyrafę ze szpakiem?
- Kombajn do zbioru czereśni.

Kuzyn z miasta odwiedza bardzo zaniedbane gospodarstwo rolne Maćka.
- Nic na tej ziemi nie rośnie?
- A no nic - wdycha Maciek.
- A jakby tak zasiać kukurydzę?
- Aaa... jakby zasiać, to by urosła.

W Irlandii przewodnik w górach objaśnia:
- Te wydrażenia w skale powstały dzięki Szkotowi, który zgubił pensa i powiedział o tym znajomym.

Kolejarz zauważa mężczyznę leżącego na torach.
- Co pan tu robi?
- Mam dość życia. Czekam aż pociąg przejedzie nad moją głową.
- W takim razie niech się pan przeniesie na sąsiedni tor. Po tym za chwilę przejedzie osobowy do Kuluszek.

Grześ wraca ze szkoły z zakrwawionym nosem.
- Co ci się stało? - pyta mama.
- To wszystko przez tego magika w cyrku, który podczas przedstawienia wyciągnął mi złotą monetę z nosa!
- I zostawił Cię w takim stanie?
- On nie! Po przedstawieniu moi koledzy szukali następnych monet!

Wydarzenia Sportowe

HOKEJOWY WEEKEND: DOGRYWKI TO SPECJALNOŚĆ NASZYCH DRUŻYN

Orłowa wciąż na trzecim miejscu

Nie zwalnia tempa karuzela I ligi hokeja na lodzie. Coraz lepiej spisyuje się w rozgrywkach drużyna Hawierzowa. Podopieczni trenera Jiřego Reřnara w sobotę pokonali na własnych śmieciach w dogrywce 3:2 Chomutów, wczoraj zaś - po zamknięciu numeru - Pantery prezentowały się na wyjeździe w Młodej Bolesławiu. Dla hawierzowskich kibiców mamy dobrą wiadomość, drużynie bowiem dodatkowo przyznano walkowerem trzy punkty. Chodzi o spotkanie 38. kolejki, w którym to Hawierzów zmierzył się u siebie z Kadanią, przegrywając wtedy 0:3. Władze I ligi ukarały w ten sposób Kadanię za niedozwolony start zawodnika tego klubu. Zwycięskie dogrywki to ostatnio specjalność również drugoligowej Orłowej. Ekipa Pavla Leksowskiego uporała się w niedzielę przed własną publicznością 4:3 z Nowym Jiczynem, umacniając się na trzecim miejscu w tabeli grupy wschodniej.

I LIGA HOKEJA

● **HAWIERZÓW - CHOMUTÓW 3:2** w dogr. (0:0, 1:2, 1:0 - 1:0). Bramki: 54. i 62. Syřínek, 24. Mikšan - 22. Polodna, 27. Šíp. Sędziował Přikryl. Kary - 4:9, wykorzystane 1:1. Widzów 803. W poprzednim wzajemnym pojedynku hawierzowianie polegli sromotnie 0:10, rewanż na własnej tafli udał się więc Panterom z nawiązką. - Chomutów to klasowy zespół, potrafiący narzucić rywalom swój styl gry - stwierdził po meczu trener Hawierzowa Jiří Reřnar. - Cieszę się z tego, że udało nam się doprowadzić ten mecz do zwycięskiego końca. Wciąż mamy jednak kłopoty z wykorzystaniem sytuacji podbramkowych - dodał hawierzowski szkoleniowiec. **Najważniejsze minuty:** 7. po dwójkowej akcji Dvořáka z Rozumem

Co słysząc?

■ **PILKARSKIE SPARINGI:** Witkowice - Trzyniec 5:1 (3:0). Chociaż trzydziesiątka nawiązała z faworytem równorzędną walkę, w końcu przegrali różnicą czterech bramek. Trzy gole przepuścił niedoświadczony bramkarz Csikán i po pierwszej połowie można było zwinąć kurtynę. Honorowego gola dla Trzyńca zdobył Malř, który wykorzystał rzut wolny pośredni po tym, jak gospodarze podali piłkę do własnego bramkarza.

Bank Olbrachcice - Dzieńmoro-

znakomitą interwencją popisał się chomutowski bramkarz Podolka; 14. Jiřa ostro uderzył z dystansu, bramkarz Mařík akrobatycznie zgasił krążek; 22. krążek po strzale Proška odbił się od bandy wprost pod nogi Polodny, a ten z kilku kroków wpakował „ gumę ” do siatki Hawierzowa - 0:1; 24. Prokop doskonale wypatrzył Mikšana, ten kiwnął bramkarza Podolkę - 1:1; 27. goście w osłabieniu zaskoczyli gospodarzy - Buchal wywalczył krążek, podał do Šípa i było 1:2; 48. Zdeněk w dobrej okazji przerzucił krążek ponad bramką Chomutowa; 54. hawierzowianie wykrzystalizowali przewagę 5 na 3 - Syřínek znalazł lukę pomiędzy parkanami Podolki - 2:2; 58. Syřínek z kilku kroków trafił tylko w dobrze ustawionego bramkarza Chomutowa; 62. Mareček idealnie obsłużył Syřínka, a hawierzowski napastnik tym razem zachował zimną krew - 3:2.

JUTRO: Hawierzów-Olomuniec (17.00). (jb)

II LIGA HOKEJA

● **ORŁOWA - NOWY JICZYN 4:3** w dogr. (1:1, 0:1, 2:1 - 1:0). Bramki: 1. i 51. Tatarčík, 52. Stránský, 61. Grimm - 9. Bama, 23. Jakubů, 57. Kabeláč. Sędziował Dobeš. Kary - 6:8. Widzów 450. Trener Orłowej Pavel Leksovský w niedzielnym spotkaniu nie mógł skorzystać z usług bramkarza Holeša, zmiennik Čučela jednak spisał się na medal. - W dobrym zespole musi być dwóch klasowych golkiperów. Čučela pokazał się w korzystnym świetle i wiem, że mogę na niego liczyć - powiedział trener Orłowej Pavel Leksovský. Gospodarze wprawdzie sięgnęli po dwa punkty, ale w ich grze nie wszystko zaپیęte

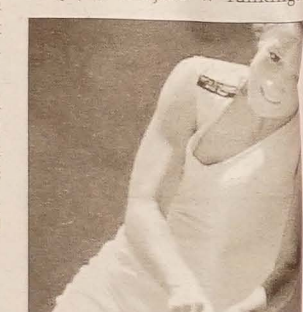
było na ostatni guzik. Orłowianie zastąpili na pochwały, ale tylko postawę w pierwszej i trzeciej tercji. Druga tercja wypadła z naszej strony fatalnie. Niepotrzebnie traciliśmy krążek, a rywal w łatwy sposób dochodził do sytuacji podbramkowych - stwierdził orłowski szkoleniowiec. W ostatniej odsłonie zmieniliśmy taktykę i ustawienie poszczególnej formacji. Na całe szczęście chwyciliśmy się w garść i wywiązaliśmy się z roli faworyta, ale kosztowało nas to nerwów. Ostatnio widocznie nie wygrywać w dogrywce - dodał Leksovský. **Najważniejsze minuty:** Tatarčík w zamieszaniu podbramkowym - 1:0; 9. goście w przeważającej liczbie (na ławce kar przebiegł Tušický) zasługą Bamy wywrot na 1:1; 23. pozostawiony bez opieki Jakubů w łatwy sposób pokonał Čučelę - 1:2; 51. Tatarčík natychmiast zorientował się pod bramką przeciwnika - 2:2; 52. Stránský w kolejnym zamieszaniu podbramkowym - 3:2; 57. Kabeláč z dobitki (zagrał się obrona HCO) - 3:3; 61. Grimm (Tatarčík) przechrząła szalę konfuzji na stronę gospodarzy - 4:3.

Lokaty po 29. kolejce: 1. Průch 65, 2. Technika Brno 58, 3. Jicyn 56, 4. Blansko 51. JUTRO: Slavia - Orłowa (18.00).

Opr. JANUSZ BITTNER

Sport polski

□ **AUSTRALIAN OPEN:** DOMACHOWSKA JUŻ W II RUNDZIE. Domachowska awansowała do drugiej rundy wielkoszlemowego Australian Open (pula nagród 14,5 mln dolarów), który rozpoczął się na twardym kortach w Melbourne Park. Zawodniczka warszawskiej Mery, która w tym tygodniu obchodziła 19. urodziny, wygrała z reprezentantką Chińskiej Republiki Ludowej Tiang Li 6-1, 3-6, 6-0. W drugiej rundzie Domachowska zmierzy się z 15. Włoszką Silvia Paganini (19. miejsce w rankingu światowym).



Marta Domachowska.

□ **UNIWEJSJADA: ZŁOTA MAGDALENA GWIZDOŃ.** Magdalena Gwizdoń (BLKS Żywiec) zdobyła srebrny medal w sprinterskim biegu białym na 7,5 km podczas 22. Zimowej Uniwersjady w austriackim Innsbrucku. To pierwszy złoty medal zdobyty przez polską ekipę na tej imprezie.

Trwają przygotowania do Białego Rajdu (19. 2.)

Już tylko miesiąc dzieli nas od startu kolejnej edycji Białego Rajdu, wspólnej zabawy turystyczno-artystyczno-kulinarno-sprawnościowej w Beskidach. W roku bieżącym współorganizatorem i patronem części turystycznej zgodził się zostać Beskid Śląski. Wprowadzono dodatkowe trasy, a pula nagród - dzięki łaskawym darczyńcom - robi się bardzo ciekawa. Organizatorzy proszą szkoły o uważne przeczytanie regulaminu wraz z dodatkami i dotrzymanie terminów.

PUCHAR ŚWIATA W SKOKACH NARCIARSKICH

Małysz błysnął wielką formą

Adam Małysz wygrał niedzielny konkurs skoków Pucharu Świata w lotach narciarskich, który odbył się w austriackim Bad Mitterndorf. Polak wyprzedził Austriaka Andresa Widhoelzla i Finę Ristę Jussilainena. Weekend w Bad Mitterndorf zdecydowanie należał do Małysza. Polak stanął na podium również w sobotnim konkursie. Trzecie miejsce było niejako przedsmakiem niedzielnego triumfu.

Na miesiąc przed mistrzostwami świata Adam Małysz błysnął wielką formą. To drugie zwycięstwo Małysza w tegorocznym Pucharze Świata, a 26. w karierze. Po raz pierwszy w tym sezonie Małysz cieszył się z wygranej w grudniu w Harrachowie. W klasyfikacji generalnej Pucharu Świata Małysz (678 pkt.) awansował z szóstego na piąte miejsce. Kolejne punkty do klasyfikacji PS zdobył też Czech Jakub Janda. Skoczek z Frenštatu pod Radhoszczem w sobotę zajął piąte miejsce, w niedzielę był

dziewiąty. Janda w klasyfikacji generalnej plasuje się wciąż na świetnej trzeciej pozycji. Bezapelacyjną gwiazdą tegorocznego sezonu jest Fin Janne Ahonen - 1260 pkt, który z przyczyn zdrowotnych nie wystąpił w Bad Mitterndorf. Ahonen czeka więc na 12. zwycięstwo w PS w sezonie, co nie udało się żadnemu skoczkowi w historii. Po jednym sukcesie mniej mieli na koncie Niemiec Martin Schmitt w sezonie 1999/2000 i Adam Małysz (2000/2001).

W Bad Mitterndorf Małyszowi towarzyszył tylko drugi trener kadry, Łukasz Kruczek. Austriacki selekcjoner polskiej kadry, Heinz Kuttin wcześniej pojechał ze słabiej spisującymi się ostatnio Robertem Mateją i Mateuszem Rutkowskim na treningi do Villach. W rozmowie z polskimi dziennikarzami Heinz Kuttin przyznał, że oglądał zawody w telewizji. Kuttin nie krył zadowolenia z posta-

wy Małysza. - Cieszymy się z jego sukcesem. W klasyfikacji generalnej i w tej chwili wreszcie nic nie przeszkadza. Mówi w zająciu pierwszego miejsca. W niedzielę był absolutnie najlepszy. 209,5 m z drugiej serii to najlepszy skok w historii. W niedzielę był najlepszy skoczek całego sezonu - stwierdził Kuttin na łamach „Sportu”.

Wyniki z Bad Mitterndorfa: 1. Widhoelzl (Austria) 396,5 (197,5 i 206,5), 2. Ljoekelsøey (Norwegia) 396 (199 i 203,5), 3. Janda (Czechy) 393,9 (195,5 i 206,5), 4. Janda (Czechy) 393,9 (195,5 i 206,5), 5. Janda (Czechy) 393,9 (195,5 i 206,5), 6. Janda (Czechy) 393,9 (195,5 i 206,5), 7. Janda (Czechy) 393,9 (195,5 i 206,5), 8. Janda (Czechy) 393,9 (195,5 i 206,5), 9. Janda (Czechy) 393,9 (195,5 i 206,5), 10. Janda (Czechy) 393,9 (195,5 i 206,5). **Niedziela:** 1. Ahonen (Fin.) 400,5 (207,5 i 200,5), 2. Ahonen (Fin.) 396,9 (205,5 i 200,5), 3. Ahonen (Fin.) 396,9 (205,5 i 200,5), 4. Ahonen (Fin.) 396,9 (205,5 i 200,5), 5. Ahonen (Fin.) 396,9 (205,5 i 200,5), 6. Ahonen (Fin.) 396,9 (205,5 i 200,5), 7. Ahonen (Fin.) 396,9 (205,5 i 200,5), 8. Ahonen (Fin.) 396,9 (205,5 i 200,5), 9. Ahonen (Fin.) 396,9 (205,5 i 200,5), 10. Ahonen (Fin.) 396,9 (205,5 i 200,5). **Klasa generalna PS (po 15 konkursach):** 1. Ahonen (Fin.) 1260, 2. Ahonen (Fin.) 1260, 3. Ahonen (Fin.) 1260, 4. Ahonen (Fin.) 1260, 5. Ahonen (Fin.) 1260, 6. Ahonen (Fin.) 1260, 7. Ahonen (Fin.) 1260, 8. Ahonen (Fin.) 1260, 9. Ahonen (Fin.) 1260, 10. Ahonen (Fin.) 1260.